

FS 131, 131 R

STIHL



2 - 46

Ръководство за употреба



Съдържание

1	Относно това ръководство за употреба..	2
2	Указания за безопасност и техника на работа.....	3
3	Допустими комбинации от режещ инструмент, предпазител, дръжка и ремък за носене.....	14
4	Допустими инструменти за пристрояване	15
5	Монтаж на дръжката за две ръце.....	15
6	Монтаж на кръговата обхващаща ръкохватка.....	18
7	Настройка /регулиране на теленото въже (жило) за ръчна газ.....	19
8	Монтаж на носещата скоба (халка за нисене на уреда).....	20
9	Монтаж на предпазния капак.....	20
10	Монтаж на режещия инструмент.....	22
11	Гориво.....	25
12	Зареждане на гориво.....	26
13	Поставяне на ремък (колана) за носене	26
14	Балансирайте моторната косачка.....	28
15	Пускане на двигателя в действие / изключване на двигателя	29
16	Транспортиране на уреда	32
17	Указания за работа.....	34
18	Смяна на въздушния филтър.....	34
19	Регулиране на карбуратора	35
20	Запална свещ.....	35
21	Характеристики (поведение) на хода на двигателя	36
22	Смазване на предавателния механизъм	36
23	Съхранение на моторния уред.....	37
24	Заточване на метални режещи инструменти.....	37
25	Обслужване и поддръжка на главата за косене.....	38
26	Указания за обслужване и поддръжка.....	39
27	Минимизиране на износването и избягване повреди	41
28	Основни части на моторния уред.....	42
29	Технически данни.....	43
30	Указания за ремонт.....	44
31	Отстраняване (на отпадъци).....	45
32	Декларация на ЕС (EU) за съответствие	45
33	Декларация за съответствие UKCA.....	45

34 Адреси.....46

1 Относно това ръководство за употреба

1.1 Картинни символи

Всички картични символи, които са поставени на уреда, са обяснени в това ръководство за употреба.

В зависимост от съответния уред и неговото оборудване, на уреда могат да бъдат поставени следните картични символи.



Резервоар за гориво; горивна смес от бензин и моторно масло



Задействане на декомпресионния вентил



Ръчна помпа за гориво



Задействане на ръчната помпа за гориво



Туба със смазка (грес)



Направляване на всмуквания въздух: режим на работа през лятото



Направляване на всмуквания въздух: режим на работа през зимата



Отопление на дръжката

1.2 Означение на разделите / главите от текста



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Предупреждение за опасност от злополуки и наранявания на физически лица, както и от сериозни имуществени щети.

УКАЗАНИЕ

Предупреждение за повреда на уреда или отделни негови части.

1.3 Техническо усъвършенстване

Фирмата STIHL работи непрекъснато по усъвършенстването на всички машини и уреди от

продукцията си; затова си запазваме правото да променяме обхвата на доставка по отношение на формата, техниката и оборудването без предварително да съобщаваме за това.

Въз основа на текстовата и илюстрационна информация в това ръководство за употреба не могат да се правят реклами.

2 Указания за безопасност и техника на работа



При работа с този моторен апарат са необходими специални мерки за безопасност, тъй като се работи с много високи обороти на режещия инструмент.



Преди първото пускане в експлоатация на апаратата прочетете внимателно цялото ръководство за употреба и го съхранявайте на сигурно място за по-нататъшна употреба. Несъблудаването на ръководството за употреба може да се окаже опасно за живота.

Спазвайте специфичните за държавата предписания за безопасност, например тези на професионалните дружества, на социалните каси, на държавните органи по безопасност на труда и други.

Който работи за пръв път с моторния апарат: от продавача или от друг специалист трябва да му бъде обяснено как с него да се борави безопасно – или да вземе участие в специализиран курс.

Не се разрешава на непълнолетни лица да ползват моторния апарат – изключение правят младежи над 16 години, които се обучават под наблюдение.

Дръжте надалеч деца, животни и наблюдатели.

Ако моторният апарат не се използва, да се съхранява така, че да не представлява опасност за никого. Обезопасете моторния апарат спрещу неоторизиран достъп.

Потребителят носи отговорност за всякакви злополуки или опасности, които могат да възникнат спрямо други лица или тяхно имущество.

Представяйте или давайте назаем моторния апарат само на лица, които са запознати подробно с този модел и с използването му – и винаги представяйте и неговото ръководство за употреба.

Времето за употреба на шумоотделящи моторни апарати може да бъде ограничено от национални, а също и местните и локални предписания и наредби.

Всеки, който работи с моторния апарат, трябва да бъде отпочинал, здрав и в добро физическо състояние.

Лицата, които поради здравословни причини не бива да се напрягат и натоварват, трябва да се осведомят при лекаря си дали могат да работят с моторния апарат.

Само за хора, носещи пейсмейкъри: запалителната система на този апарат създава съвсем слабо електромагнитно поле. Не може да бъде напълно изключено въздействие върху отделни типове пейсмейкъри. За избегване на рискове за здравето, STIHL препоръчва да се направи консултация с лекувящия лекар и с производителя на пейсмейкъра.

Забранена е работата с моторния апарат след употреба на алкохол, на намаляващи способността за реакция медикаменти или на наркотики.

Моторният апарат – в зависимост от принадлежащите към него режещи инструменти – да се използва само за косене на трева или за рязане на диворастящи растения, хрести, гъсталаци, храсталак, малки дървета или подобни.

Използването на моторния апарат за други цели не е позволено – **опасност от злополука!**

Използвайте само такива режещи инструменти или принадлежности, които са изрично одобрени от STIHL за монтаж на този моторен апарат или технически идентични части. При въпроси се обърнете към специализиран търговски обект. Използвайте само висококачествени инструменти или принадлежности. В противен случай може да възникне опасност от злополуки или повреди на моторния апарат.

STIHL препоръчва използването на оригинални инструменти и принадлежности на STIHL. Те са оптимално съгласувани по своите качества с продукта и с изискванията на потребителя.

Не предприемайте никакви промени по апаратът – това може да доведе до намаляване безопасността на работа. STIHL не поема отговорност за щети, нанесени на физически

лица или материални щети, възникнали в резултат от използването на неразрешени прикачни приспособления.

За почистване на апаратът не използвайте уреди за почистване с високо налягане. Мощната водна струя може да повреди части на апаратът.

Предпазителят на моторния апарат не може да защити потребителя от всички предмети (камъни, стъкло, жици и др.), които се изхвърлят със сила от режещия инструмент. Тези предмети могат да рекушират в нещо и да ударят работещия с уреда.

2.1 Облекло и екипировка

Носете отговарящи на предписанията облекло и екипировка.



Облеклото да е подходящо и целесъобразно и да не ограничава движенията. Пътно прилягащо облекло – работен комбинезон, а не работна куртка.



Не носете дрехи, които могат да се закачат или заплетат в клони, шума или въртящите се части на апаратът. Също и никакви шалове, вратовръзки и украсения. Приберете и осигурете дългата коса по такъв начин, че тя да се намира над раменете.



Носете защитни ботуши с предпазващи от хълзгане подметки с грайфери и с метално бомбе.

Само при използване на режещи глави алтернативно се допуска носене на здрави обувки с устойчиви срещу хълзгане подметки с грайфери.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ



За да намалите опасността от нараняване на очите, носете пътно прилепващи предпазни очила, съгласно норматив EN 166. Внимавайте за правилното поставяне на предпазните очила.

Носете защитна маска за лице и внимавайте за правилното ѝ поставяне. Предпазната маска за лице не е достатъчна защита за очите.

Носете "персонална" звукозащита срещу шум – като например антифони.

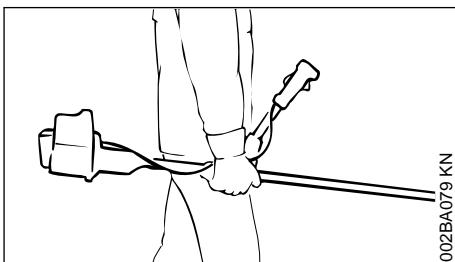
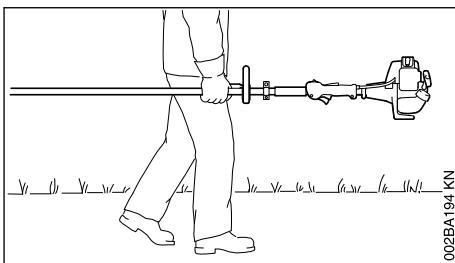
Носете предпазна каска при прореждане на гора, във високи храсталаци и когато съществува опасност от падащи предмети.



Носете устойчиви работни обувки от съпротивителен материал (например кожа).

STIHL предлага обширна програма за лични предпазни средства.

2.2 Транспортиране на моторния апарат



Винаги изключвайте двигателя.

Носете моторния апарат закачен на колана за носене или балансиран за стеблото.

Обезопасете металния режещ инструмент с предпазител за транспортиране срещу допир, също и при транспортиране на къси разстояния – виж също "Транспортиране на апаратът".



Не докосвайте горещите части на машината и предавателния механизъм – **опасност от изгаряне!**

При транспортиране с моторни превозни средства: осигурете моторния апарат срещу преобръщане, повреди и разливане на гориво.

2.3 Зареждане с гориво



Бензинът е изключително лесно запалим – спазвайте разстояние от открит огън – не разливайте гориво – пушенето е забранено.

Преди зареждане с гориво изключете двигателя.

Не зареждайте, докато двигателят още не е изстинал – горивото може да прелее – **опасност от пожар!**

Отваряйте внимателно капачката на резервоара за гориво, за да може налягането вътре постепенно да намалее и да не изпърска гориво при отварянето.

Зареждайте с гориво само на добре проветряеми места. Ако се разлее гориво при зареждане, веднага почистете моторния апарат – внимавайте да не попадне гориво по дрехите Ви – ако това се случи, преоблечете се веднага.



След зареждане с гориво затегнете колкото може по-здраво капачката на резервоара.

По този начин се намалява рисъкът капачката да се разхлаби от вибрациите на двигателеля и да се разлее гориво.

Внимавайте да няма неуплътнени места – не включвате двигателя, ако от резервоара е изтекло гориво – **опасност за живота поради изгаряне!**

2.4 Преди стаптиране

Проверете дали моторният апарат е в изправност – съблудавайте съответните глави в ръководството за употреба:

- Проверете горивната система за херметичност, особено видимите части, като например капачката на резервоара, връзките на маркучите, ръчната помпа за гориво (само при моторни апарати с ръчна помпа за гориво). При наличие на неуплътнени места или повреда не стаптирайте двигателя – **опасност от пожар!** Преди въвеждане в експлоатация на апаратата го дайте в специализиран търговски обект за привеждане в изправност
- Комбинацията от режещ инструмент, предпазител, дръжка и колан за носене на апаратът трябва да е допустима и всички части трябва да са монтирани безупречно
- Спирачният бутон трябва да може да се натиска лесно

- Лостът на стартовата клапа, блокировката на лоста за газта и лостът за газта трябва да се движат свободно – лостът за газта трябва да се връща сам в положение на празен ход. От позициите I и Z на лоста на стартовата клапа същият трябва да се връща сам обратно в работно положение I при едновременно натискане на блокировката на лоста за газта и лоста за газта
- Проверете стабилността на щекера на проводника за запалване – при хладав щекер могат да се получат искри, които да подпалят изтичащата смес от гориво и въздух – **опасност от пожар!**
- Режещо приспособление или инструмент за пристрояване: правилен монтаж, стабилна позиция и безупречно състояние на изправност
- Проверете предпазните устройства (например предпазителя на режещия инструмент, подвижния диск) за повреди, респ. за износване. Сменете повредените части с нови. Не работете с моторния апарат, ако предпазителят е повреден или подвижните дискове са износени (ако надписът и стрелките вече не се виждат)
- не предприемайте каквото и да било промени по устройствата за обслужване и предпазните устройства
- Ръкохватките трябва да са чисти и суhi, по тях да няма масло и замърсявания – важно за безопасното водене на моторния апарат
- Коланът за носене на апаратът и дръжката(ите) му да са нагласени според ръста на тялото на работещия с него. Съблудавайте разделите "Поставяне на колана за носене" – "Балансиране на моторния апарат"

Разрешава се работа само с апарати, които са в пълна изправност – **опасност от злополука!**

Само в случай на нужда при употреба на колани за носене: упражнявайте се да сваляте бързо апаратът. Когато се упражнявате, не хвърляйте апаратът на земята, за да не го повредите.

2.5 Стаптиране на двигателя

Най-малко на 3 m от мястото на зареждане с гориво – не в затворени помещения.

Само на равна основа, внимавайте за стабилна и сигурна позиция на тялото Ви, дръжте здраво моторния апарат – режещият инструмент не бива да докосва земята или

каквото и да било предмети, защото при стартирането той може да започне също да се върти.

С моторния апарат може да работи само един човек – забранено е присъствието на други лица в радиус от 15 m – също и при стартирането – поради отхвърчащи предмети, изхвърлени с ускорение от машината – **опасност от нараняване!**



Избягвайте контакт с режещия инструмент – **опасност от нараняване!**



Не включвате двигателя "направо от ръката" – стартирайте така, както е описано в ръководството за употреба. След отпускане на лоста за газта режещият инструмент продължава да се движи още известно време – **ефект на инерцията!**

Направете проверка на празния ход на двигателя: на празен ход – при отпуснат лост за газта – режещият инструмент не трябва да се движи.

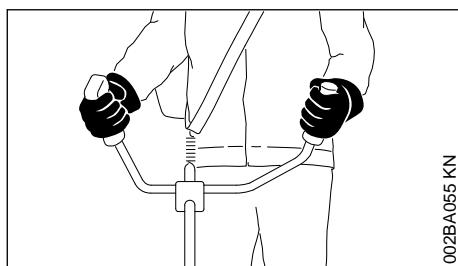
Всякакви леснозапалими материали (като например дървени стърготини, кори от дървета, суха трева, гориво) да се държат надалеч от горещите газове от аспуха и от нагорещената повърхност на звукозаглушителя – **опасност от пожар!**

2.6 Държане и управление на апарат

Моторният уред да се държи винаги здраво и с две ръце за дръжките.

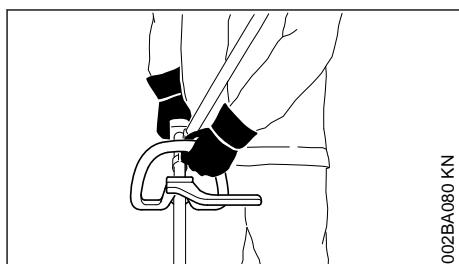
Винаги заемайте стабилна и сигурна стойка.

2.6.1 При изпълнения с дръжка за управление с две ръце



Дясната ръка на дръжката за управление, а лявата ръка на ръкохватката на тръбната дръжка.

2.6.2 При изпълнения с кръгова обхващаща ръкохватка



При изпълнения с кръгова обхващаща ръкохватка и при кръгова обхващаща ръкохватка със скоба (ограничител на стъпката) – лявата ръка на кръговата обхващаща ръкохватка, а дясната – на дръжката за управление – това важи и за левичари.

2.7 По време на работа

Винаги заемайте стабилна и сигурна стойка.

При заплашваща опасност или в случай на авария веднага изключете двигателя – натиснете спирачния бутоң.



В широк радиус около мястото на работа може да възникне опасност от злополука поради отхвърчащи предмети, изхвърлени с ускорение от машината, затова е забранено присъствието на други лица в радиус от 15 m. Това разстояние трябва да се спазва и спрямо предмети (превозни средства, стъклена прозорци) – **опасност от материални щети!** Също и на разстояние над 15 m опасността не може да бъде напълно изключена.

Внимавайте при празен ход двигателят да работи безупречно – режещият инструмент да не се върти повече след отпускане на лоста за газта.

Контролирайте редовно настройката на празния ход, resp. коригирайте. Ако режещият инструмент продължава да се върти, моторният уред да се даде на поправка в специализиран търговски обект. Фирма STIHL препоръчва специализиран търговски обект на STIHL.

Предпазливост при поледица, влага, сняг, на стръмни склонове, по неравни терени и т.н. – **опасност от подхълзване!**

Внимавайте за препятствия: пънове, корени – опасност от спъване!

Работете само стойки на земята, никога на нестабилни местоположения, никога не работете на стълба или на подемна работна платформа.

При поставени антифони се изисква повишено внимание и предпазливост – възприемането на предупредителни звуци (викове, звукови сигнали и др.) е ограничено.

Правете редовно паузи за почивка по време на работа, за да предотвратите преумора и изтощение, в противен случай – **опасност от злополука!**

Работете винаги спокойно и внимателно – само при добра видимост и осветление. Работете разумно, не излагайте другите хора на опасност.



Моторният апарат отделя отровни отработени газове, когато двигателят е работи. Тези газове могат да бъдат без мирис и цвят и да съдържат неизгрели въглеводороди и бензол. Никога не работете с моторния апарат в затворени или лошо проветрявани помещения – дори ако апаратът Ви е с катализатор.

При работа в изкопи, ями или при стеснени условия гледайте винаги да има достатъчен въздухобмен – **опасност за живота чрез отравяне!**

При появя на гадене, главоболие, смущения в зрението (като например прогресивно намаляващо поле на зрение), смущения в слуха, световъртеж, намаляване на способността за концентриране: независимо преустановете работа – тези симптоми могат, освен по други причини, да са причинени и от твърде висока концентрация на отработени газове – **опасност от злополука!**

Работете с моторния апарат, като се стараете да не вдигате много шум и да не се отделят много отработени газове – не оставяйте двигателя да работи без нужда, давайте газ само при работа.

Пушенето забранено при работа с моторния апарат, както и в непосредствена близост до него – **опасност от пожар!** От горивната система могат да се отделят леснозапалими бензинови изпарения.

Отделените по време на работа с апарат атара, изпарения и дим могат да бъдат опасни

за здравето. При значително запрашаване или образуване на дим носете дихателна маска.

В случаи, че моторният апарат е бил изложен на нецелесъобразно натоварване (напр. въздействие на сила при удар или падане), то, преди да продължите да го използвате, трябва непременно да проверите дали е в състояние за безопасна експлоатация – вижте също и раздел "Преди стартиране".

Особено важно е да проверявате уплътняването на горивната система и функционалната изправност на предпазните устройства. В никакъв случай не работете с моторни апарати, които не са технически безопасни. В случаи на съмнение потърсете помощта на специализиран търговски обект.

Не работете в положение "Старт" на лоста за газта – в това положение на лоста за газта не могат да се контролират обратните на двигателя.



Не работете никога без защита, подходяща за съответния уред и за съответния режещ инструмент – **опасност от нараняване** поради изхвърлени със скорост предмети!



Проверете терена за работа: твърди предмети – като камъни, метални части и други подобни, могат да отхвърчат от ускорението на машината – също и на по-далече от 15 m – **опасност от нараняване!** – и могат да повредят както режещия инструмент, така и други предмети в близост – като например паркирани автомобили, стъклата на прозорци (нанасяне имуществени щети).

Работете с повишено внимание на гъсто обрасли терени със силно намалена видимост.

При косене във високи гъсталации, под хрести и под жив плет: работната височина на режещия инструмент трябва да бъде най-малко 15 cm – не излагайте на опасност намиращите се там животни.

Преди да оставите апаратата – изключете двигателя.

Проверявайте режещия инструмент редовно и на кратки интервали, а при явнооловими промени – веднага:

- изключете двигателя, дръжте здраво машината, оставете режещия инструмент да спре да се върти;

- проверете състоянието и стабилността на позицията, внимавайте за пукнатини
- Проверете състоянието на заточване
- повредените или изтъпени режещи инструменти трябва незабавно да се сменят, дори при микроскопични пукнатини

Почиствайте редовно от трева и тръни фиксатора на режещия инструмент – отстранявайте задръстванията в областта на режещия инструмент или на предпазителя му.

За смяна на режещия инструмент изключете двигателя – **опасност от нараняване!**



По време на работа предавателният механизъм се нагорещява. Не докосвайте предавателния механизъм – **опасност от изгаряне!**

Когато въртящият се режещ инструмент попадне на камък или друг твърд предмет, могат да се отделят искри, в следствие на което при определени обстоятелства могат да се запалят леснозапалими материали. Също и сухите треви и храсти са леснозапалими, особено при горещо, сухо време. Ако има опасност от пожар, не използвайте режещи инструменти в близост до леснозапалими материали, сухи треви или храсти. Задължително попитайте горската служба, дали има опасност от пожар.

2.8 Употреба на глави за косене

Допълнете предпазителя на режещия инструмент посредством посочените в ръководството му за употреба приставки.

Използвайте само предпазители с нож, монтиран съгласно предписанията, за да може кордата за косене да се ограничи до допустимата дължина.

За допълнителна настройка на режещата корда при ръчно регулиране глави за косене обезательно изключвайте двигателя – **опасност от нараняване!**

При неправилна работа с прекалено дълги корди за косене се намаляват работните оброти на двигателя. Поради постоянното премълзване на съединителя, това води до прегряване и до повреждане на важни функционални части (например на съединителя, на пластиковите части от корпуса на машината) – **опасност от нараняване** – например чрез въртящия се на празен ход режещ инструмент!

2.9 Използване на метални режещи инструменти

STIHL препоръчва да се използват оригинални метални режещи инструменти на фирмата STIHL. Те са оптимално съгласувани по своите качества със съответния апарат и с изискванията на потребителя.

Металните режещи инструменти се въртят много бързо. При това въртене възникват сили, които въздействат както на самия инструмент, така и на подложението на рязане материал.

Металните режещи инструменти трябва да се заточват редовно и съгласно предписанията.

Неравномерно заточените метални режещи инструменти предизвикват дисбаланс, който може да претовари уреда екстремно – **опасност от счупване!**

Затъпените или неправилно заточени остриета могат да доведат до увеличено натоварване на металния режещ инструмент – **опасност от нараняване** поради напукани или счупени части!

След всеки контакт на допиране с твърди предмети (като например камъни, парчета от скали, метални части) металните режещи инструменти трябва да се проверяват (наприимер за образувани пукнатини и деформации). "Мустасите" и всякакви други видими натрупвания на материал трябва да се отстраняват, тъй като при по-нататъшната употреба те могат по всяко време да се отделят и да отхвъркнат – **опасност от нараняване!**

Повредените или напукани режещи инструменти не бива повече да се използват, нито да се поправят – например чрез заваряване или изправяне – получава се промяна на формата (дисбаланс).

Отцепили се частици или отчупени парчета от режещите инструменти могат да изхвърчат с голяма скорост и да доведат до **най-тежки наранявания** на работещия с уреда или на трети лица!

За редуциране на опасностите, посочени по-горе, които възникват при работа с металните режещи инструменти, не бива в никакъв случай да се използва метален режещ инструмент с прекалено голям диаметър. Също така той не бива и да е прекалено тежък. Той трябва да бъде изработен от материали с

достатъчно добро качество и да притежава подходяща "геометрия" (форма, дебелина).

Ако се използва метален режещ инструмент, който не е произведен от STIHL, то той не бива да бъде по-тежък, нито по-дебел, да не е оформен по друг начин и диаметърът му да не е по-голям от този на най-големия разрешен за този моторен апарат метален режещ инструмент на STIHL – **опасност от нараняване!**

2.10 Вибрации

Продължителната работа с уреда може да доведе до причинени от вибрациите смущения в кръвообращението на ръцете ("болест на белите пръсти").

Не може да се установи универсално валидно времетраене на работа с уреда, защото то зависи от най-различни влияещи му фактори.

Продължителността на използване може да се удължи посредством:

- Защита на ръцете (топли ръкавици)
- прекъсване за почивка

Продължителността на използване може да се скъси поради:

- специфична индивидуална склонност към лошо кръвообращение (признак: често пръстите са студени, изтръгване)
- ниски външни температури
- силата на хващане (здравото държане на уреда пречи на кръвообращението)

При редовна и продължителна работа с уреда и при повтаряща се появя на съответните симптоми (например изтръгване на пръстите) се препоръчва лекарски преглед.

2.11 Поддръжка и ремонт

Моторният уред трябва редовно да се поддържа. Да се извършват само тези дейности по поддръжката и ремонта, които са описани в ръководството за употреба. Всички други дейности трябва да се възлагат на специализиран търговец.

Фирмата STIHL препоръчва работите по поддръжката и ремонта на уреда да се възлагат само на специализирания дистрибутор на STIHL. За специализираните дистрибутори на STIHL редовно се провеждат квалификационни курсове за обучение и им се предоставят на разположение най-новите технически информации по тези уреди.

Да се използват само висококачествени резервни части. В противен случай съществува опасност от злополуки за работещите или повреди на уреда. Ако имате въпроси относно тази тема, се обърнете към специализирания търговец.

Фирмата STIHL препоръчва да се използват само оригинални резервни части на STIHL. Те са оптимално съгласувани по своите качества със съответния уред и с изискванията на потребителя.

За ремонта, поддръжката и почистването винаги **се спира двигателят и се изваждат щекерите на запалните свещи – опасност от нараняване** поради неволно включване на двигателя! – Изключение: при регулиране на карбуратора и на работата на празен ход.

При изваден щекер на запалната свещ или при отвинтена запална свещ двигателят да не се пуска в действие с устройството за стартиране – **опасност от пожар** поради образуване на искри извън цилиндра!

Поддръжката и съхранението на моторния уред не бива да се извършват в близост до открит огън – съществува **опасност от пожар** поради възпламеняване на горивото!

Редовно проверявайте упътняването на капачката на резервоара за гориво.

Използвайте само напълно изправни запални свещи, разрешени от STIHL – виж раздел "Технически данни".

Проверявайте проводника на запалването (изправна изолация, стабилно свързване).

Проверете дали звукозаглушителят е в пълна изправност.

Не работете с дефектен звукозаглушител или без звукозаглушител – **опасност от пожар! – увреждане на слуха!**

Не докосвайте горещия звукозаглушител – **опасност от изгаряне!**

Състоянието на противовибрационните елементи влияе върху вибрационните характеристики – редовно контролирайте противовибрационните елементи.

2.12 Символи върху защитните приспособления

Стрелката, намираща се върху предпазителя на режещите инструменти, показва посоката на въртене на режещите инструменти.

Някои от следващите символи се намират върху външната страна на предпазителя и показват допустимата комбинация от режещи инструмент и предпазител.



Предпазителят може да се използва заедно с глави за косене.



Предпазителят не може да се използва заедно с глави за косене.



Предпазителят може да се използва заедно с режещи листове за трева.



Предпазителят не може да се използва заедно с режещи листове за трева.



Предпазителят може да се използва заедно с ножове за гъсталак.



Предпазителят не може да се използва заедно с ножове за гъсталак.



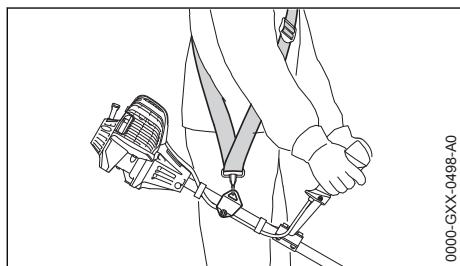
Предпазителят не може да се използва заедно с ножове за накълцване.



Предпазителят не може да се използва заедно с дискови режещи листове.

2.13 Ремък за носене

Ремъкът за носене е включено в обхвата на доставка или се доставя като специална принадлежност.

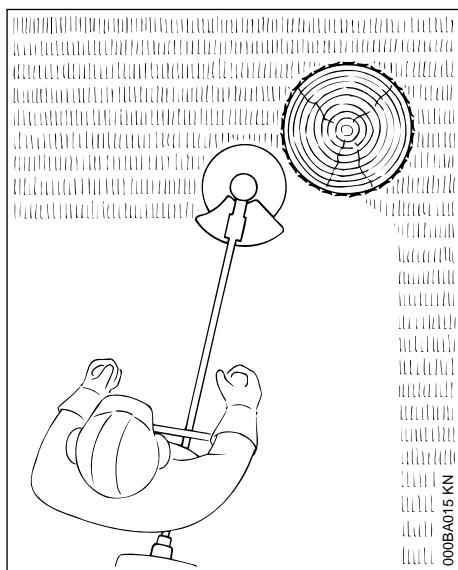


- ▶ Използвайте ремък за носене на апарат
- ▶ Закачете моторната косачка с включен двигател за ремъка за носене

Режещите листове за трева и ножовете за гъсталак трябва да се използват заедно с един ремък за носене (ремък за носене на едно рамо)!

Дисковите режещи листове трябва да се използват заедно с ремък за носене на две рамена с устройство за бързо освобождаване!

2.14 Глава за косене с нишка за косене



За "меко рязане" – за изчистено окосяване на насечени краища около дървета и колове на огради – минимално нараняване на кората на дървото.

В обхвата на доставка на главата за косене се намира листовка-приложение с инструкции за ползване. Зареждайте главата за косене с нишка за косене само както е описано в листовката-приложение с инструкции за ползване.

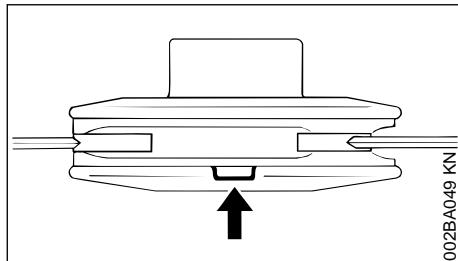
**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Не заменяйте нишката за косене с метална жица (тел) или с метално въже – **опасност от нараняване!**

2.15 Глава за косене с пластмасови ножове –STIHL PolyCut

За косене на неравни краища на ливади / поляни (без стълбове, огради, дървета и други подобни препятствия).

Съблюдавайте маркировките, показващи износването!



Ако на главата за косене "PolyCut" една от маркировките, показващи износването, е пропила надолу (виж стрелката): главата за косене не бива повече да се използва и трябва да се смени с нова! **Опасност от нараняване** поради изхвърлени от машината предмети!

Непременно трябва да спазвате указанията за техническа поддръжка на главата за косене "PolyCut"!

Вместо с пластмасови ножове главата за косене "PolyCut" може да главата за косене "PolyCut" се зарежда също и с нишка за косене.

В обхвата на доставка на главата за косене се намират листовки-приложения с инструкции за ползване. Зареждайте главата за косене с пластмасови ножове или с нишка за косене само както е описано в листовките-приложения с инструкции за ползване.

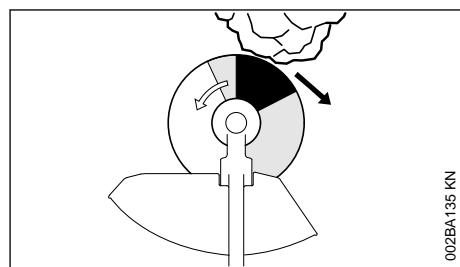
**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Не използвайте метална жица (тел) или метално въже вместо нишката за косене – **опасност от нараняване!**

2.16 Опасност от обратен удар при използване на метални режещи инструменти

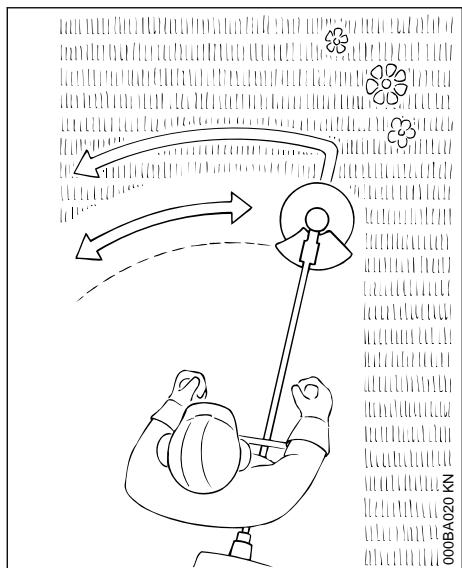
**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

При използване на метални режещи инструменти съществува опасност от обратен удар, ако инструментът се удари в твърдо препятствие (дънер на дърво, клон, пън, камък и други подобни). При това уредът отскача назад с ускорение – в посока, противна на посоката на въртене на режещия инструмент.



Повишена опасност от обратен удар съществува, когато инструментът се удари в препятствие в **черния обсег / сектор**.

2.17 Режещ лист за трева



Само за трева и плевели – уредът трябва да се води като коса.



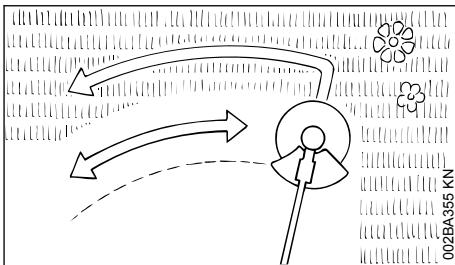
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Неправилната употреба може да причини повреда на режещия лист за трева – **опасност от нараняване** поради отхвърчащи предмети, изхвърлени с ускорение от машината!

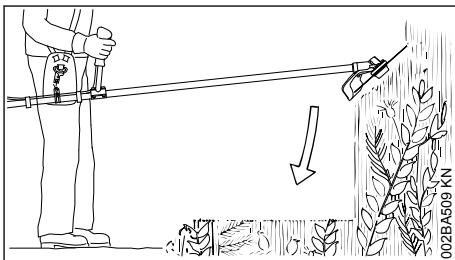
При забележимо износване / изтъпяване, заточвайте режещия лист за трева съгласно предписанията.

2.18 Нож за гъсталак

За рязане на спълстена трева, прореждане на диворастящи растения и храсталаци и за планомерна /изборна сеч на насаждения от млади дръвчета с диаметър на стеблото / дънера максимално до 2 см – да не се режат по-дебели дървета – **опасност от злополука!**



При рязане на трева и при планомерна / изборна сеч на насаждения от млади дръвчета направлявайте апаратата като косачка, ниско и плътно над земята.



При прореждане на диворастящи растения и храсталаци "потапяйте" ножа за гъсталак отгоре надолу в растението – материалът, подлежащ на за нарязване се накъцува – при това не дръжте режещия инструмент по-високо от бедрото си.

При тази техника на работа се изиска особено голямо внимание. Колкото по-голямо е разстояние ето от – режещия инструмент до земята, толкова по-висок е рисъкът, отрязаните частици да бъдат изхвърлени със скорост настрани – **опасност от нараняване!**

Внимание! Неправилната употреба може да причини повреда на ножа за гъсталак – **опасност от нараняване** поради изхвърлени със скорост части!

За намаляване на опасността от злополука обезательно спазвайте:

- Избягвайте контакт с камъни, метални тела или други подобни
- Не режете дърво или храсти с диаметър на стеблото повече от 2 см – за по-големи диаметри използвайте дисков режещ лист
- Редовно контролирайте ножа за гъсталак за повреди – не използвайте повече ножа за гъсталак, ако той е повреден

- Заточвайте ножа за гъстолак редовно и при забележимо изтъпяване съгласно предписанията, а ако е необходимо – го балансирайте (фирмата STIHL препоръчва търговца-специалист на STIHL)

2.19 Дисков режещ лист

За рязане на храсти и дървета с диаметър на стеблото /дънера до 4 см.

Най-добра производителност на рязане се постига като се работи с пълна газ и равномерен натиск на апаратата напред.

Използвайте дисковите режещи листове само с ограничител, подходящ за диаметъра на режещия инструмент.

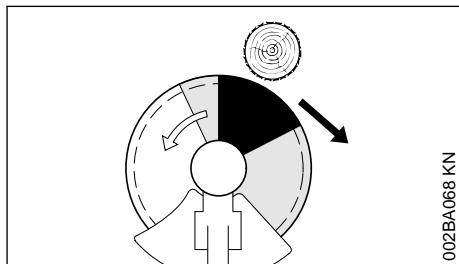


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Обезательно избягвайте контакта на дисковия режещ лист с камъни и почва – опасност от образуване на пукнатини.. Заточвайте дисковия режещ лист навреме и според предписанията – изтъпените зъби могат да доведат до образуване на пукнатини и по този начин да причинят счупване на режещия лист – **опасност от злополука**

При поваляне на дървета дистанцията до съседното работно място да е минимум две дължини на дървото.

2.19.1 Опасност от обратен удар



Опасността от обратен удар е особено увеличена в черния сектор: никога не започвайте рязането в този обхват и не режете нищо с него.

В сивия сектор също съществува опасност от обратен удар: с този обхват могат да работят само опитни и специално обучени лица за специални работни техники.

В белия сектор е възможно да се работи леко и с намалена опасност от обратен удар.

Винаги започвайте рязането в този сектор.

3 Допустими комбинации от режещ инструмент, предпазител, дръжка и ремък за носене

Режещ инструмент

Предпазител, ограждател

Ръкохватка

Колан за носене

3.1 Допустими комбинации

В зависимост от режещия инструмент – изберете правилната комбинация от таблицата!



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

От съображения за безопасност е разрешено да се комбинират само тези изпълнения на режещи инструменти, предпазители, ръкохватки и колани за носене, които се намират на един и същи ред в таблицата. Други комбинации са забранени – **опасност от злополука!**

3.2 Режещи инструменти

3.2.1 Глави за косене

1 STIHL SuperCut 20-2

2 STIHL AutoCut C 26-2

3 STIHL AutoCut 25-2 / AutoCut 27-2

4 STIHL AutoCut 36-2

5 STIHL DuroCut 20-2

6 STIHL PolyCut 18-2

7 STIHL PolyCut 28-2

8 STIHL TrimCut C 32-2

3.2.2 Метални режещи инструменти

9 Режещ лист за трева 230-2
(Ø 230 mm)

10 Режещ лист за трева 260-2
(Ø 260 mm)

11 Режещ лист за трева 230-4
(Ø 230 mm)

- 12 Режещ лист за трева 230-8
(Ø 230 mm)
- 13 Режещ лист за трева 250-32
(Ø 250 mm)
- 14 Нож за гъсталак 250-3
(Ø 250 mm)
- 15 Циркулярен диск 200-22, длетовиден зъб (4112), циркулярен диск 200-22 HP, длетовиден зъб (4001)



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Режещи листове за трева, ножове за гъсталак и дискови режещи листове, произведени от материал, който не е метал, не са разрешени.

3.3 Предпазител, огранитиел

- 16 Предпазител за глави за косене
- 17 Предпазител със
- 18 Престишка и нож за глави за косене
- 19 Предпазител без престишка и ножове за метални режещи инструменти, позиции 8 до 13
- 20 Ограничител за дисковите режещи дискове

3.4 Ръкохватки

- 21 Кръгова обхващаща ръкохватка
- 22 Кръгова обхващаща ръкохватка със скоба (ограничител на стъпката)
- 24 Дръжка за управление с две ръце

3.5 Колани за носене

- 25 Може да се използва колан за носене на едно рамо
- 26 Трябва да се използва колан за носене на едно рамо
- 27 Може да се използва ремък за носене на две рамена
- 28 Трябва да се използва колан за носене на две рамена

4 Допустими инструменти за пристрояване

Следните допълнителни инструменти STIHL могат да се монтират на основния моторен апарат:

Допълнителен инструмент	Употреба
BF	Почвена фреза
HL 145° ¹⁾	Апарат за подрязване на жив плет
HT ¹⁾	Телескопична прътова кастрючка
RG ³⁾	Уред за плевене
SP ^{1) 2)}	Специален апарат за жътва

5 Монтаж на дръжката за две ръце

5.1 Монтаж на дръжката за управление с две ръце с въртяща се опора на дръжката

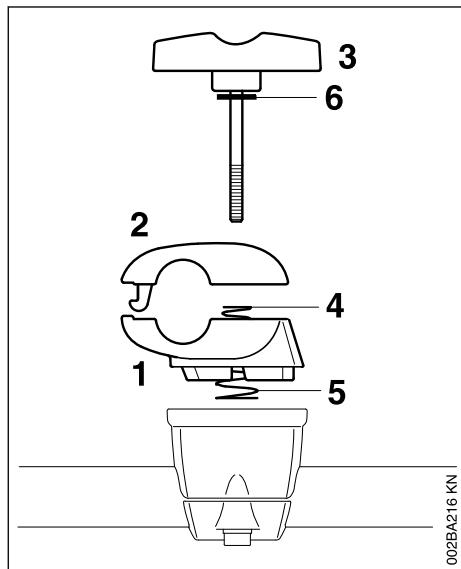
В състоянието за доставка на апаратът въртящата се опора на дръжката е вече монтирана на стебловидното тяло. За монтиране на тръбната дръжка трябва първо да се демонтират затегателните скоби.

¹⁾ недопустимо за апарати с дръжка за управление с две ръце

²⁾ използвайте доставения с апарат маркуч за ръкохватката

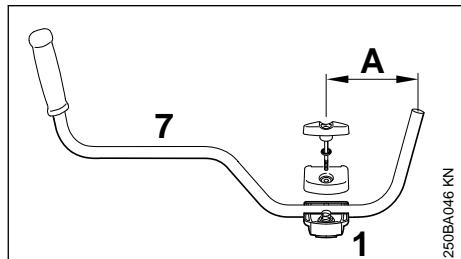
³⁾ за апарати с кръгова обхващаща ръкохватка използвайте скобата (ограничител на стъпката)

5.1.1 Демонтиране на затегателните скоби



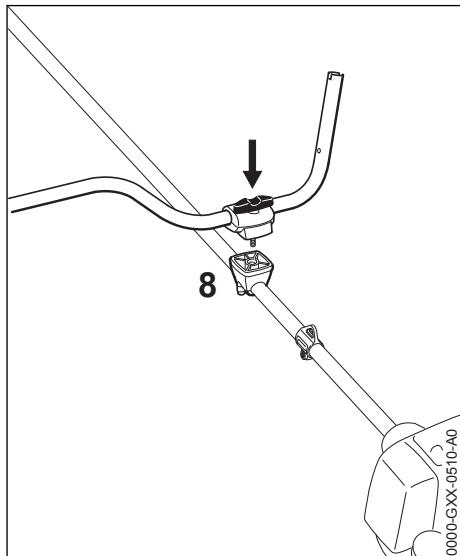
- ▶ Дръжте здраво долната затегателна скоба (1) и горната затегателна скоба (2)
- ▶ Отвъртете крилчатия винт (3) – след отвиването на крилчатия винт частите се освобождават и се отделят едни от други под натиска на двете пружини (4, 5)!
- ▶ Извадете крилчатия винт – шайбата (6) остава на крилчатия винт
- ▶ Разделете затегателните скоби – пружините (4, 5) остават в долната затегателна скоба!

5.1.2 Фиксиране на тръбната дръжка



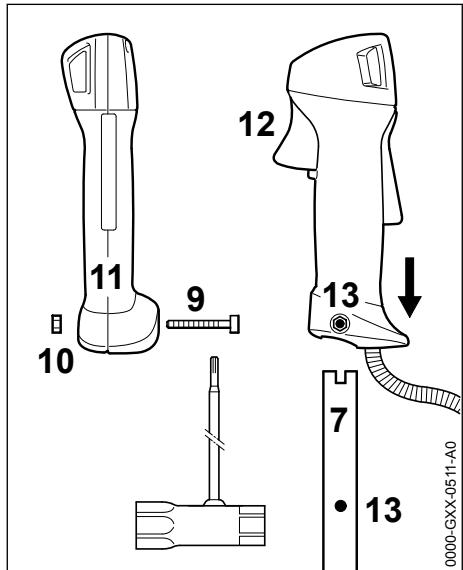
- ▶ Поставете така тръбната дръжка (7) в долната затегателна скоба (1), че разстоянието (A) да не възлиза на повече от 15 cm (6 in.)
- ▶ Положете отгоре горната затегателна скоба и хванете заедно двете затегателни скоби

- ▶ Вкарайте крилчатия винт до упор през двете скоби – дръжте всички части заедно и ги подсигурете



- ▶ Сложете цялата, подсигурена съвкупност от части в опората на дръжката (8) така, че крилчатият винт да сочи в посока към двигателя
- ▶ Вкарайте крилчатия винт до упор в опората на дръжката и го навийте – но още не го затягайте
- ▶ Ориентирайте тръбната дръжка напряко към стеблото на апарат – проверете разстоянието (A)
- ▶ Затегнете крилчатия винт

5.1.3 Монтаж на дръжката за управление

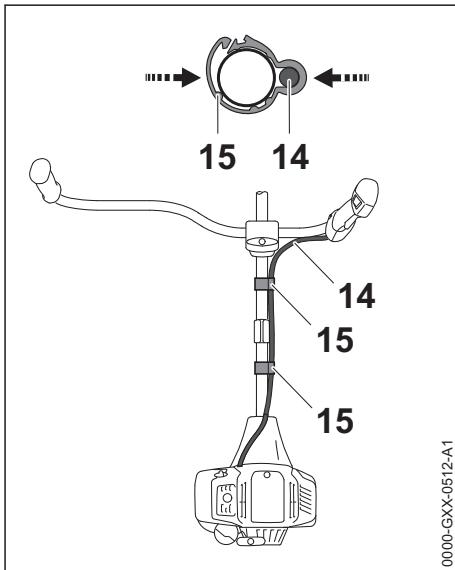


- ▶ Отвъртете винта (9) – гайката (10) остава в дръжката за управление (11)
- ▶ Сложете дръжката за управление заедно с лоста за газта (12) сочейки в посока на предавката на края на тръбната дръжка (7), докато пробивите (13) се съосят
- ▶ Навийте и затегнете винта (9)

5.1.4 Закрепване на жилото за ръчна газ

УКАЗАНИЕ

Не огъвайте и не навивайте на малък радиус жилото за ръчна газ – лостът за газта трябва да бъде лесноподвижен!

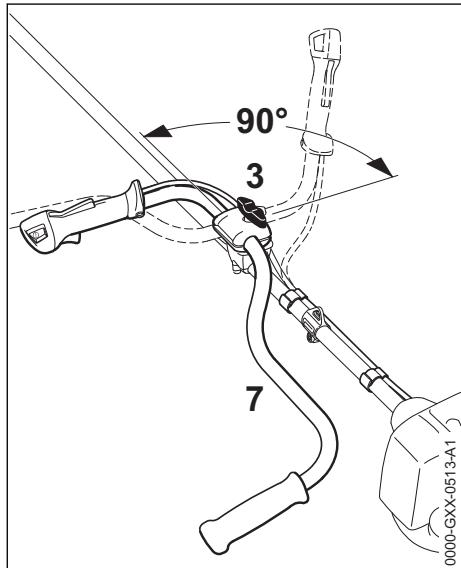


- ▶ Позициониране на държача на жилото за ръчна газ (15) и жилото за ръчна газ (14) върху стебловидното тяло
- ▶ Стиснете държача на жилото за ръчна газ (15). Държачът на жилото за ръчна газ (15) се фиксира с щракване

5.1.5 Настройка на жилото за ръчна газта

- ▶ Проверете настройката на жилото за ръчна газ – виж раздел "Настройване на жилото за ръчна газ"

5.1.6 Завъртане на тръбната дръжка ...
на положение за транспорт



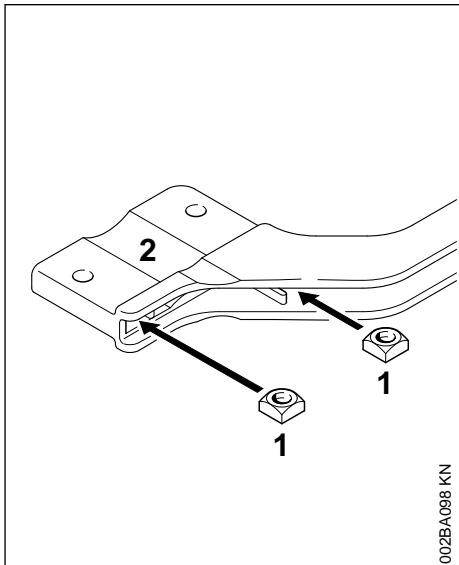
- Разхлабете крилчатия винт (3) и отвърнете до толкова, че тръбната дръжка (7) да може да се завърти
- Завъртете тръбата на дръжката на 90° обратно на часовниковата стрелка и след това я отметнете надолу
- Затегнете крилчатия винт (3)

в позицията за работа

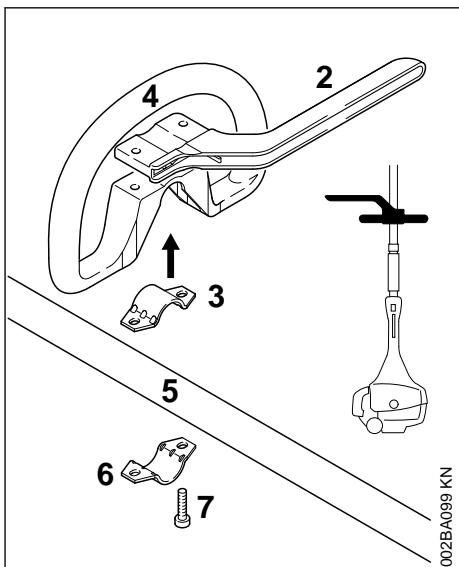
- Завъртете и съответно – отметнете тръбната дръжка в обратна последователност на по-горе описаните действия и в посока по часовниковата стрелка

6 Монтаж на кръговата обхващаща ръкохватка

6.1 Монтаж на кръговата обхващаща ръкохватка със скоба

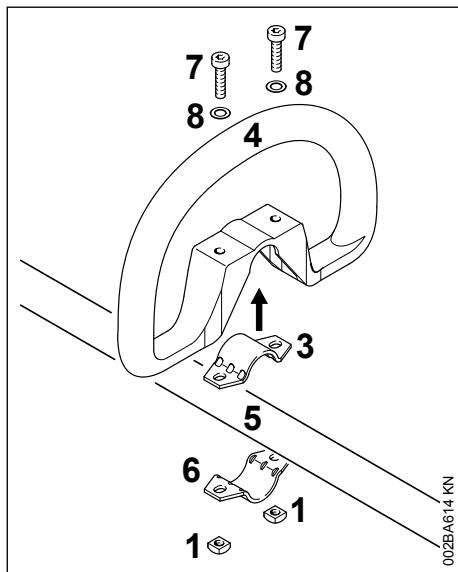


- Вкарайте четириръгълните гайки (1) в скобата (2) – съсете отворите



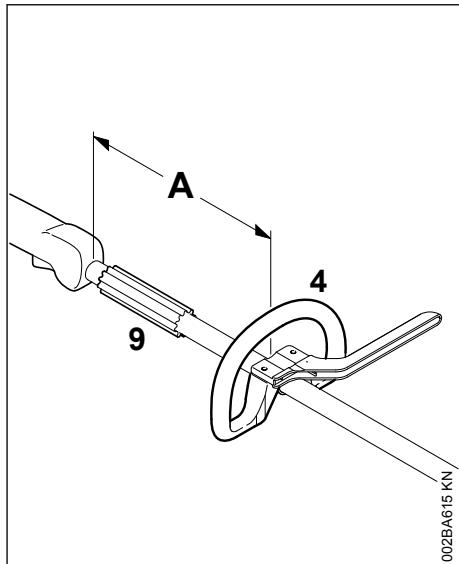
- ▶ Положете фиксиращата скоба (3) в кръговата обхващаща (С-образна) ръкохватка (4) и заедно ги поставете на стебловидното тяло (5)
- ▶ Поставете скобата (6)
- ▶ Поставете скобата (2) – внимавайте за положението!
- ▶ Отворите тръбата да съвпадат
- ▶ Вкарайте винтовете (7) в отворите – и ги завинтете до упор в скобата
- ▶ По-нататък – виж "Закрепване на кръговата обхващаща ръкохватка"

6.2 Монтиране на кръгова обхващаща ръкохватка без скоба (ръчка)



- ▶ Положете фиксиращата скоба (3) в кръговата обхващаща (С-образна) ръкохватка (4) и заедно ги поставете на стебловидното тяло (5)
- ▶ Поставете скобата (6)
- ▶ Отворите тръбата да съвпадат
- ▶ Сложете шайбата (8) на винта (7) и вкарайте винта в отвора, върху него навийте четириръглната гайка (1) – до упор
- ▶ По-нататък – виж "Закрепване на кръговата обхващаща ръкохватка"

6.3 Закрепване на кръговата обхващаща ръкохватка



Чрез промяна на разстоянието (A) кръговата ръкохватка може да се постави в позиция, която да е най-благоприятна за обслужващия машината и за конкретните условия на работа.

Препоръка: разстоянието (A) около 20 см (8 инча)

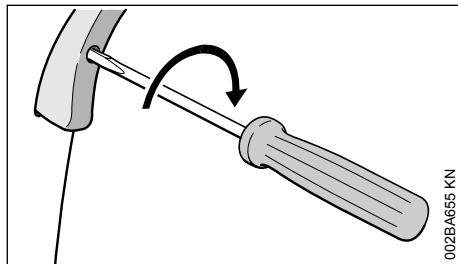
- ▶ Пълзнете кръговата ръкохватка в желаната позиция
- ▶ Центрирайте кръговата ръкохватка (4)
- ▶ Затегнете болтовете толкова здраво, че кръговата ръкохватка да не се върти около стъблото – ако не е монтирана скоба: при необходимост законтрете гайката

Втулката (10) е налице в зависимост от държавата на пласмент и тръбата да се намира между кръговата обхващаща ръкохватка и дръжката за управление

7 Настройка /регулиране на теленото въже (жило) за ръчна газ

След монтажа на уреда или след по-продължителен период на работа може да се окаже необходима корекция на настройката на теленото въже (жилото) за ръчна газ.

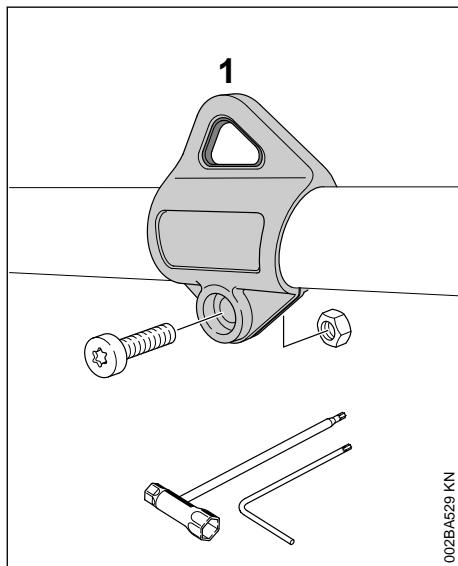
Настройвайте теленото въже (жилото) за ръчна газ само при напълно монтиран уред.



- ▶ Поставете лоста за газта в положение за пълна газ
- ▶ Завъртете винта на лоста за газта в посока на стрелката докато почувствате съпротивление. След това го завъртете (навийте) на още половин оборот

8 Монтаж на носещата скоба (халка за нисене на уреда)

8.1 Модел от пластмаса



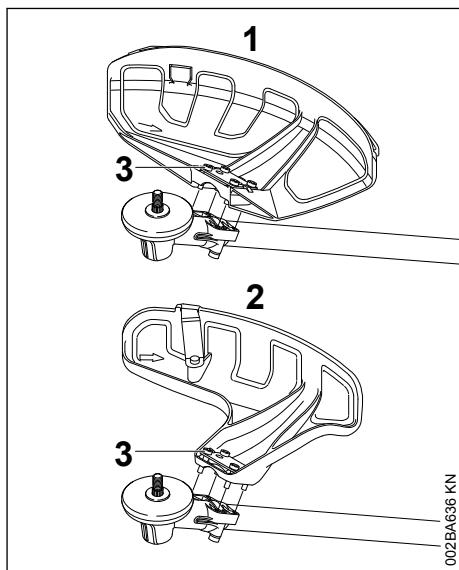
За разположението на носещата скоба (халка) – виж "Основни конструктивни части на моторния уред"

- ▶ Поставете носещата скоба (халка) (1) на стебловидното тяло и я натиснете към стебловидното тяло

- ▶ Поставете гайката M5 в шестостенното гнездо на носещата скоба (халка)
- ▶ Завийте винт M5x14
- ▶ Изправете скобата (халката) за нисене на уреда
- ▶ Затегнете здраво винта

9 Монтаж на предпазния капак

9.1 Монтаж на предпазния капак



- 1 Предпазител за инструменти за косене
- 2 Предпазител за глави за косене

Предпазителите (1) и (2) се закрепват по еднакъв начин към предавката (редуктора).

- ▶ Положете предпазителя върху предавката
- ▶ Навийте и затегнете винтовете (3)

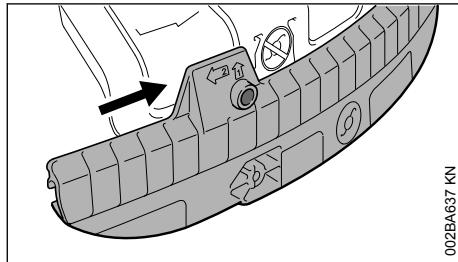
9.2 Монтаж на защитната ламарина (престилката) и на ножа



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

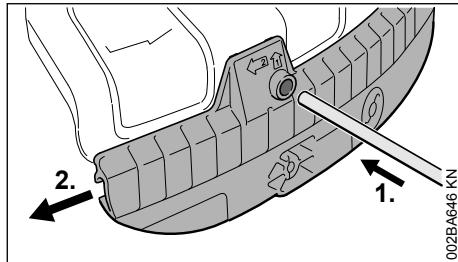
Опасност от нараняване поради отхвърчащи предмети, изхвърлени с ускорение от машината и контакт с режещия инструмент. При използването на глави за косене защитната ламарина (престилката) и ножът трябва да бъдат винаги монтирани на предпазителя (1).

9.3 Монтаж на защитната ламарина (престилката)



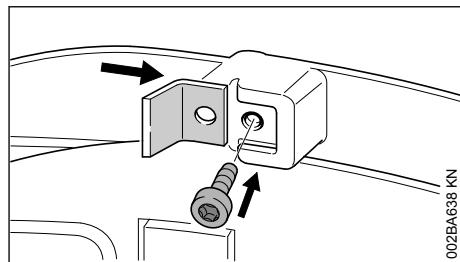
- Избутайте направляващия канал на предпазната ламарина (престилката) върху лайстната на предпазителя, докато зацепи

9.4 Демонтиране на предпазната ламарина (престилката)



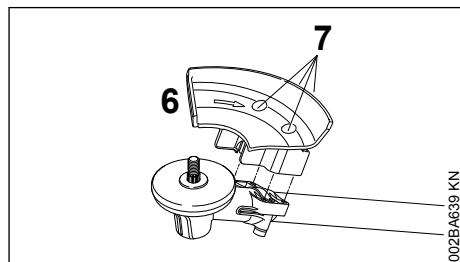
- Натиснете дорника (контактния шип) в отвора на на предпазната ламарина (престилката) и едновременно с това я отместете наляво с дорника (контактния шип)
- Изтеглете напълно престилката от предпазителя

9.5 Монтиране на ножа



- Вкарайте ножа в направляващия канал на предпазната ламарина (престилката)
- Навийте и затегнете винта

9.6 Монтиране на ограничителя



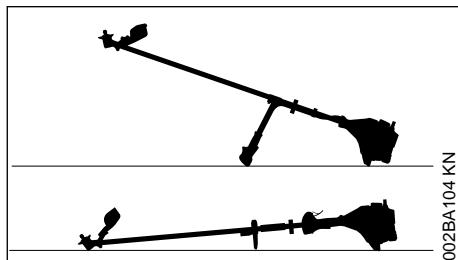
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасност от нараняване поради отхвърчащи предмети, изхвърлени с ускорение от машината и контакт с режещия инструмент. Ограничителят (6) трябва да бъде винаги монтиран, когато се използват дискови режещи листове.

- Поставете ограничителя (6) върху фланеца на предавката
- Навийте и затегнете винтовете (2)

10 Монтаж на режещия инструмент

10.1 Поставяне на моторния апарат на земята



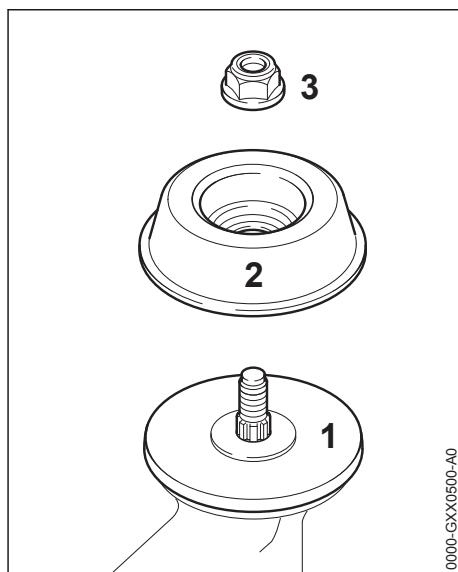
- ▶ Изключете двигателя
- ▶ Поставете моторния апарат в легнало положение, така че приемното гнездо за режещия инструмент да сочи нагоре

10.2 Части за закрепване на режещите инструменти

В зависимост от режещия инструмент, който се доставя заедно с обзавеждането на нов апарат може да има разлики в обхвата на доставка на закрепващите части за режещия инструмент.

10.2.1 Обхват на доставка със закрепващи части

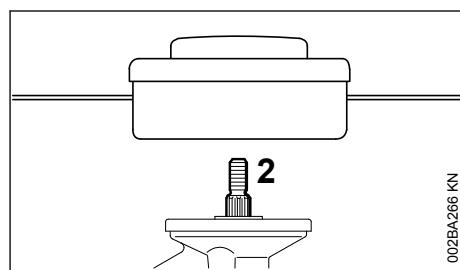
Могат да се монтират глави за косене и метални режещи инструменти.



За тази цел, според модела-изпълнение на режещия инструмент, са необходими допълнително една гайка (3) и един подвижен диск (2). Притискателният диск (1) трябва да се монтира при всички режещи инструменти.

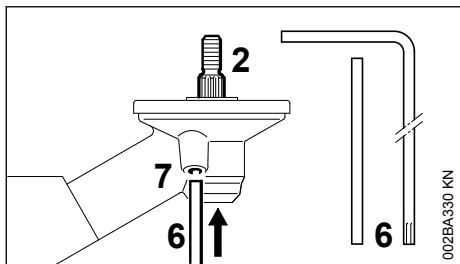
Тези части се намират в състава на комплекта от части, който се доставя заедно с апаратът и се предлагат като специални принадлежности.

10.2.2 Обхват на доставка без закрепващи части



Могат да се монтират само глави за косене, които се закрепват непосредствено върху вала (2).

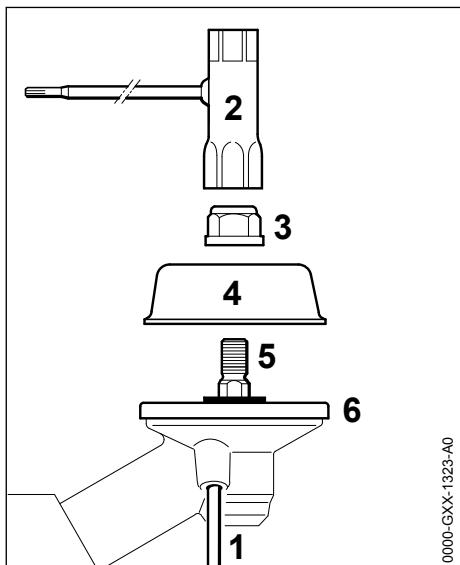
10.3 Блокиране на вала



За монтиране и демонтиране на режещия инструмент валът (2) трябва да се блокира с контактния шил (6) или с ъгловата отвертка (6). Частите са включени в обхвата на доставка и се предлагат като специални принадлежности.

- ▶ Поставете контактния шил (6) или ъгловата отвертка (6) до упор в отвора (7) в редуктора – натиснете леко
- ▶ Завъртете вала, гайката или режещия инструмент, докато контактният шил се фиксира и валът се блокира

10.4 Демонтиране на закрепвателните части



- ▶ Блокирайте вала (5) посредством дорника (контактния шил) (1)
- ▶ С помощта на комбинириания ключ (2) разхлабете гайката (3) в посока на часовниковата стрелка (лява резба) и я отвъртете

- ▶ Свалете подвижния диск (4) от вала (5), не сваляйте притискателния диск (6)

10.5 Монтиране на режещия инструмент

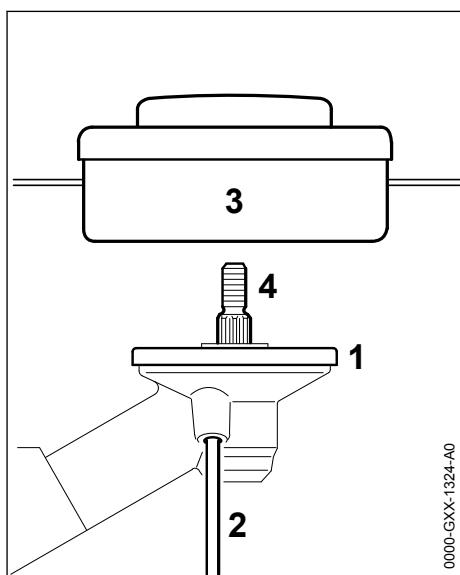
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасност от нараняване поради отхвърчащи предмети, изхвърлени с ускорение от машината и контакт с режещия инструмент.

Използвайте предпазител, подходящ за режещия инструмент – виж „Монтиране на предпазителя“.

10.6 Монтаж на глава за косене с резово съединение

Съхранявайте добре листовката-приложение с инструкции за ползване на главата за косене.



- ▶ Поставете притискателния диск (1)
- ▶ Завъртете главата за косене (3) в посока обратна на часовниковата стрелка до упор върху вала (4)
- ▶ Блокирайте вала (4) посредством дорника (контактния шил) (2)
- ▶ Затегнете главата за косене (3)

УКАЗАНИЕ

Свалете отново инструмента за блокиране на вала.

10.7 Демонтиране на главата за косене

- ▶ Блокирайте вала (4) посредством дорника (контактния шил) (2)
- ▶ Завъртете главата за косене (3) в посока на часовниковата стрелка и я свалете

10.8 Монтаж на метални режещи инструменти

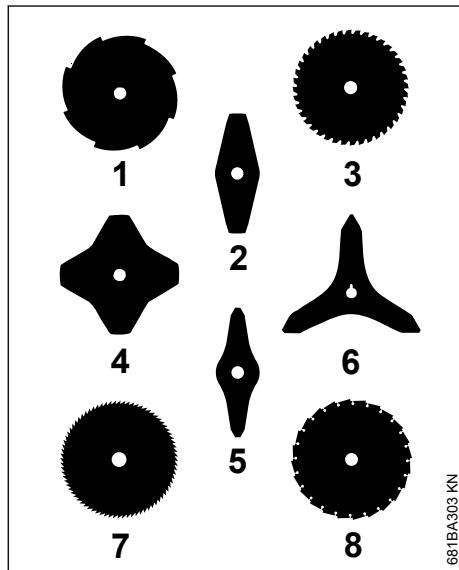
Съхранявайте добре приложената листовка и опаковката на металния режещ инструмент.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Сложете си предпазни ръкавици – опасност от нараняване от острите режещи ръбове.

Винаги монтирайте само един метален режещ инструмент!

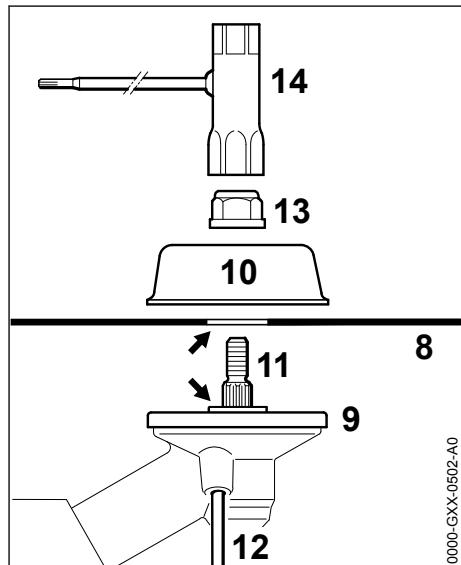
Сложете правилно режещия инструмент



Режещите инструменти (2, 3, 5, 6) могат да сочат в произволна посока – обръщайте редовно тези режещи инструменти, за да избегнете едностранно износване.

Режещите ръбове на режещите инструменти (1, 3, 6, 7) трябва да сочат в посоката на въртене на часовниковата стрелка.

Съблюдавайте стрелката на вътрешната страна на предпазителя, сочеща в посоката на въртене.



- ▶ Поставете притискателния диск (9)
- ▶ Поставете режещия инструмент (8) върху притискателния диск (9)

Свързващата част (стрелката) трябва да влезе в отвора на ножа.

Фиксиране /закрепване на режещия инструмент

- ▶ Поставете подвижния диск (10)
- ▶ Блокирайте вала (11) посредством дорника (контактния шил) (12)
- ▶ С помощта на комбинирания ключ (14) навийте върху вала гайката (13) в посока обратна на часовниковата стрелка и затегнете



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасност от нараняване поради откачил се режещ инструмент. Ако гайката се е разхлабила с времето, я сменете с нова.

УКАЗАНИЕ

Свалете отново инструмента за блокиране на вала.

10.9 Демонтаж на металните режещи инструменти



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Сложете си предпазни ръкавици – опасност от нараняване чрез острите режещи ръбове (кантове)

- ▶ Блокирайте вала (11) посредством дорника (контактния шил) (12)
- ▶ Отвъртете гайката (13) в посока на часовниковата стрелка
- ▶ Свалете от предавката режещия инструмент и частите му за фиксиране (закрепване) – при това **не сваляйте притискателяния диск** (9)

11 Гориво

Двигателят работи с горивна смес от бензин и моторно масло.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При работа да се избягва директен контакт на горивото с коката и вдишването на бензинови изпарения.

11.1 STIHL MotoMix

STIHL препоръчва употреба на STIHL MotoMix. Тази готова горивна смес е без съдържание на бензол, безоловна, отлива се с високо октаново число и винаги осигурява оптимално съотношение на смесване.

За да се гарантира възможно най-дълъг живот на двигателя, смесвайте STIHL MotoMix с моторно масло за двутактови двигатели марка STIHL HP Ultra.

MotoMix не се предлага на всички пазари.

11.2 Смесване на гориво

УКАЗАНИЕ

Неподходящи работни субстанции или различно от предписаното съотношение на смесване могат да доведат до сериозни повреди на задвижващия механизъм. Използването на бензин или масло с качество под необходимото може да доведе до повреда на двигателя, уплътнителните пръстени, проводниците и резервоара за гориво.

11.2.1 Бензин

Използвайте само **добра марка бензин** – с минимално октаново число 90 ROZ – безоловен или със съдържание на олово.

При двигатели с ръчно регулируеми карбуратори бензин с алкохолно съдържание над 10% може да причини повреди в хода на двигателя и затова не бива да се използва за задвижване на тези двигатели.

Двигателите със система "M-Tronic" достигат пълна мощност с бензин с алкохолно съдържание до 27% (E27).

11.2.2 Моторно масло

Ако сами смесвате горивото, трябва да използвате само масло за двутактови двигатели на STIHL или друго висококачествено двигателно масло от класовете JASO FB, JASO FC, JASO FD, ISO-L-EGB, ISO-L-EGC или ISO-L-EGD.

STIHL препоръчва масло за двутактови двигатели STIHL HP Ultra или еквивалентно висококачествено двигателно масло, за да се гарантира ограничаване на емисиите за целия срок на експлоатация на двигателя.

11.2.3 Съотношение при смесване

при моторно масло за двутактови двигатели марка STIHL 1:50; 1:50 = 1 част масло + 50 части бензин

11.2.4 Примери

Количество бензин	Двутактово масло STIHL 1:50
литри	литри (ml)
1	0,02 (20)
5	0,10 (100)
10	0,20 (200)
15	0,30 (300)
20	0,40 (400)
25	0,50 (500)

- ▶ в туба, одобрена за гориво, първо се налива моторно масло, след това бензин и после се размесват добре

11.3 Съхраняване на горивната смес

Складирайте само в одобрени за гориво туби на сухо, хладно и безопасно място, пазете от светлина и слънце.

Горивната смес старее – затова смесвайте само количеството, необходимо за няколко седмици. Не съхранявайте горивната смес повече от 30 дни. Под въздействието на светлина, слънчеви лъчи, ниски или високи температури горивната смес може да се развали по-бързо.

STIHL MotoMix може да се съхранява безпроблемно до 5 години.

- ▶ Преди зареждане разклащайте силно бидоните с горивна смес



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

В бидона може да се образува налягане – отваряйте го внимателно.

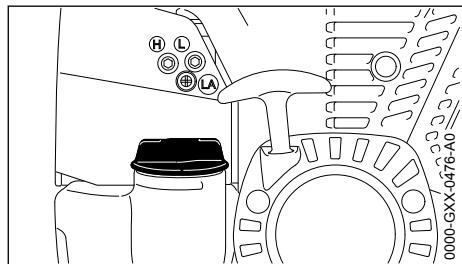
- ▶ От време на време почиствайте основно резервоара за гориво и бидоните за пригответяне и съхраняване на горивната смес

Извхврляйте остатъците от гориво и използваната за почистване течност съгласно предписанията и без да замърсявате околната среда!

12 Зареждане на гориво



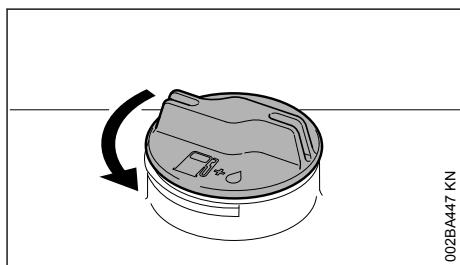
12.1 Подготовка на апаратата



- ▶ Преди зареждане почиствайте капачката на резервоара и около нея, за да не попаднат замърсители в резервоара

- ▶ Поставете машината така, че капачката да сочи нагоре

12.2 Да се отвори капачката на резервоара за гориво



002B447 KN

- ▶ Завъртете капачката на резервоара в посока обратна на часовниковата стрелка дотолкова, че да може да се изведи от отвора в резервоара за гориво
- ▶ Свалете капачката на резервоара

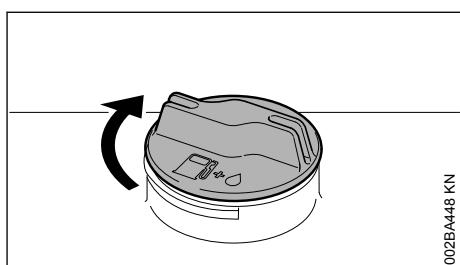
12.3 Зареждане на гориво

При зареждане внимавайте да не разливате гориво и не пълнете резервоара съвсем догоре.

STIHL препоръчва системата на STIHL за зареждане с гориво (специални принадлежности).

- ▶ Зареждане на гориво

12.4 Да се затвори капачката на резервоара за гориво



002B448 KN

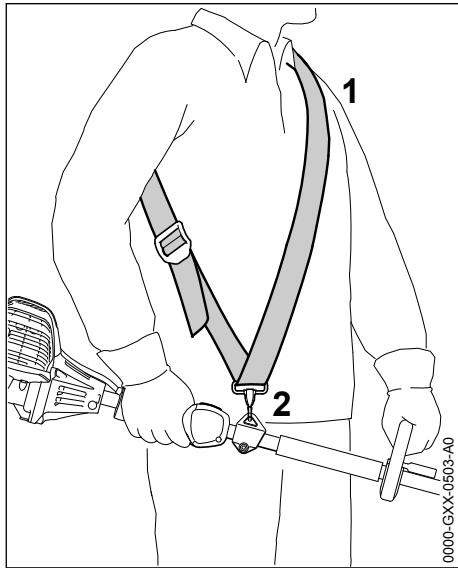
- ▶ Поставете капачката на мястото ѝ
- ▶ Завъртете капачката в посока на часовниковата стрелка до упор и я затегнете с ръка колкото се може по-здраво.

13 Поставяне на ремъка (колана) за носене

Видът и изпълнението на ремъка /колана за носене зависят от пазара.

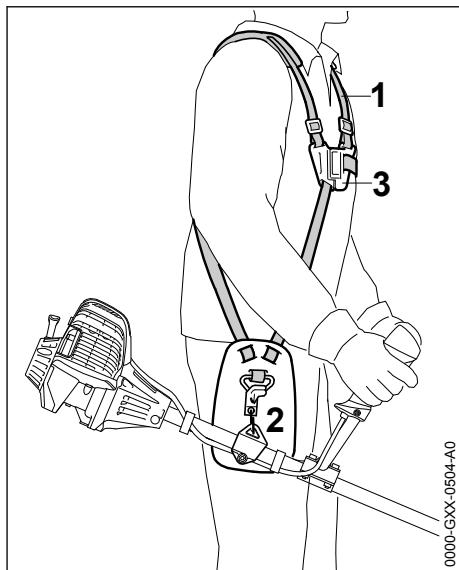
Относно употребата на ремъка /колана за носене – виж "Допустими комбинации от режещ инструмент, предпазител, дръжка и ремък за носене".

13.1 Ремък (колан) за носене на апаратата на едно рамо



- ▶ Поставете ремъкъ (колана) (1) за носене на апаратата на едно рамо (1)
- ▶ Нагласете дължината на колана така, че куката с пружина (карабинка) (2) да се намира на около една педя разстояние под дясното Ви бедро
- ▶ Балансирайте апаратата – виж раздел "Балансиране на апаратата"

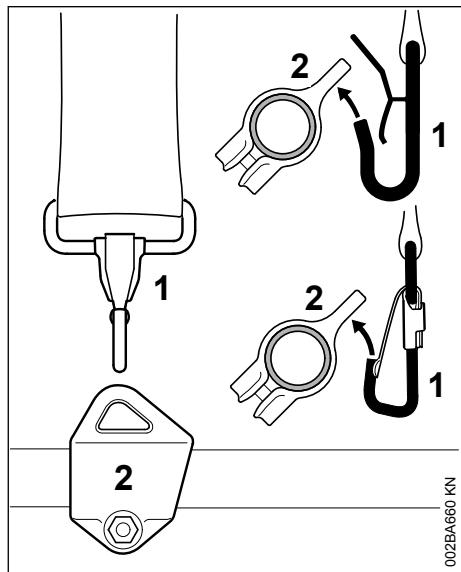
13.2 Ремък (колан) за носене на две рамена



- ▶ Поставете ремъкъ (колана) (1) за носене на две рамена и закопчайте закопчалката (3)
- ▶ Нагласете дължината на колана – при окачен моторен апарат куката с пружина (карабинка) (2) трябва да се намира на една педя разстояние под дясното Ви бедро
- ▶ Балансирайте уреда – виж раздел "Балансиране на уреда"

14 Балансирайте моторната косачка

14.1 Окачване на апаратът на ремък за носене



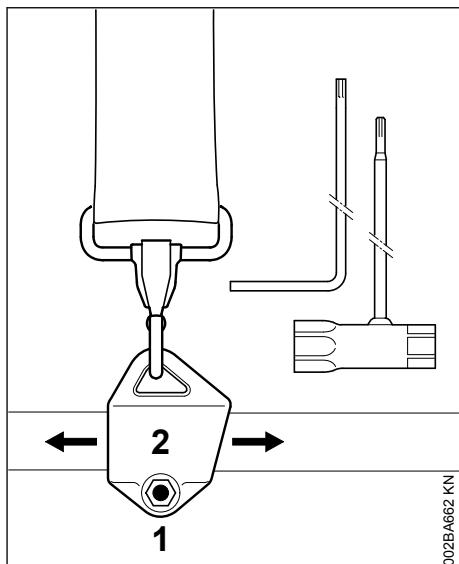
Видът и изпълнението на ремък за носене и куката с пружина (карабинка) зависят от пазара.

- ▶ Закачете куката с пружина (карабинка) (1) на на носещата скоба (халка) (2) на стебло-видното тяло

14.2 Балансирайте моторната косачка

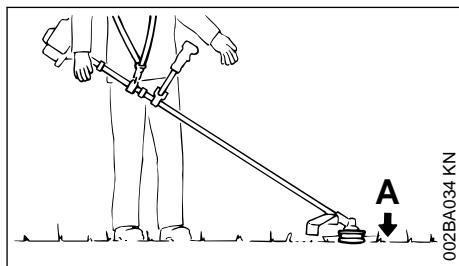
В зависимост от монтирания режещ инструмент – апаратът се балансира по различен начин

За да се изпълнят условията, посочени в точка "Положения на висене с люлеене като махало", направете следните стъпки:



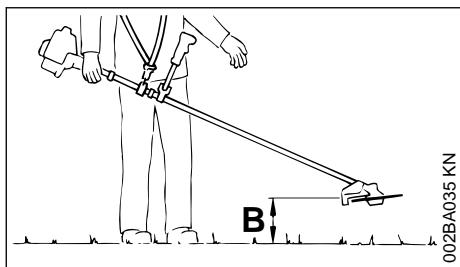
- ▶ Развийте винта (1)
- ▶ Преместете носещата скоба (2)
- ▶ Навийте леко винта (1)
- ▶ Оставете моторната косачка да увисне
- ▶ Проверете положението на висене с люлеене като махало:

Положения на висене с люлеене като махало



Инструменти за косене (A) като глави за косене, режещи листове за трева и ножове за гъсталак

- ▶ трябва да се опират леко на земята



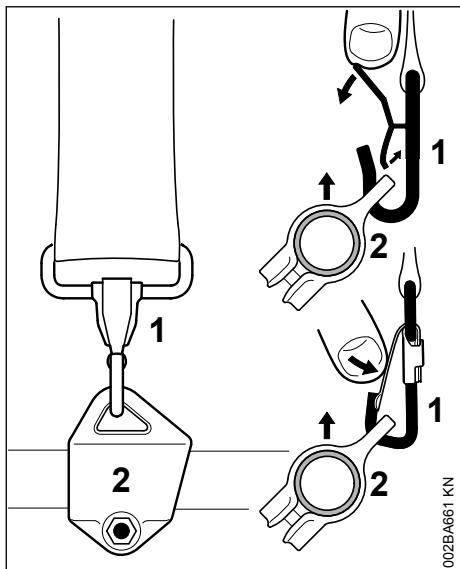
Дисковите режещи листове (B)

- трябва да се "люлеят" на около 20 cm (8 in.) над земята

Ако е достигнато правилното положение на висене с люлеене като махало, тогава:

- Затегнете винта (1) на носещата скоба

14.3 Откачване на моторната косачка от ремък за носене

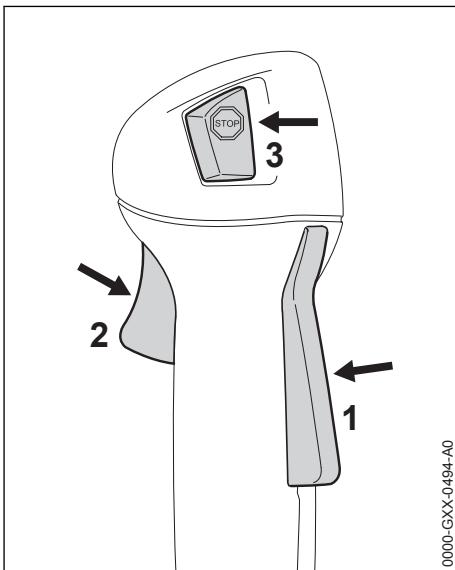


- Натиснете езичето на куката с пружина (карабинката) (1) надолу и извадете носещата скоба (2) от куката

15 Пускане на двигателя в действие / изключване на двигателя

15.1 Елементи за управление

15.1.1 Изпълнение с дръжка за работа с две ръце

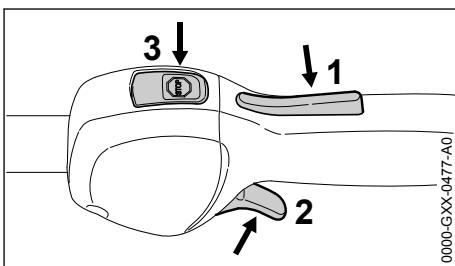


1 Блокировка на лоста за газта

2 Лост за газта

3 Спирачен бутон – с позиции за работа и Stop (Стоп). За изключване на запалването трябва да натиснете спирачния бутон (⊖) – виж раздел "Действие на спирачния бутон и на запалването"

15.1.2 Изпълнение с кръгова обхващаща ръкохватка



1 Блокировка на лоста за газта

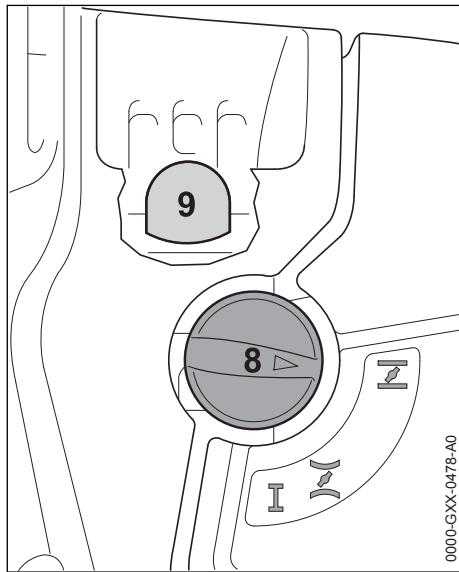
2 Лост за газта

- 3 Спирачен бутон – с позиции за работа и Stopp (Стоп). За изключване на запалването трябва да натиснете спирачния бутон (⊖) – виж раздел "Действие на спирачния бутон и на запалването"

15.1.3 Действие на спирачния бутон и на запалването

Когато се натисне изключващият бутон, запалването се изключва и двигателят спира. След отпускане изключващият бутон автоматично се връща отново на позиция **Работен режим**: След като двигателят е спрял, в положение на работен режим запалването автоматично отново се включва – двигателят е готов за стартиране и може да бъде пуснат в движение.

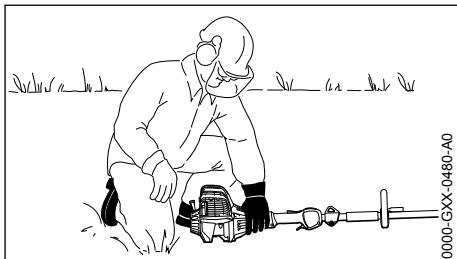
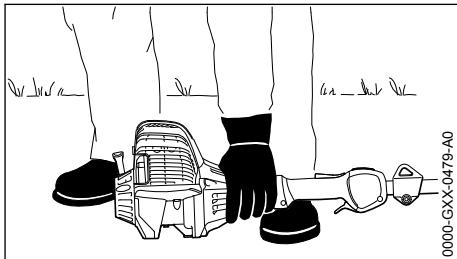
15.2 Стартиране на двигателя



- Натиснете мехчето (9) на помпата за гориво най-малко 5 пъти – дори и ако мехчето е пълно с гориво
- Натиснете лоста на стартовата клапа (8) и в зависимост от температурата на двигателя го завъртете на съответната поиздигане:
-  при студен двигател:
при топъл двигател – също и ако двигателят вече работи, но е все още студен

Лостът на стартовата клапа трябва да зацепи.

15.2.1 Стартиране на двигателя



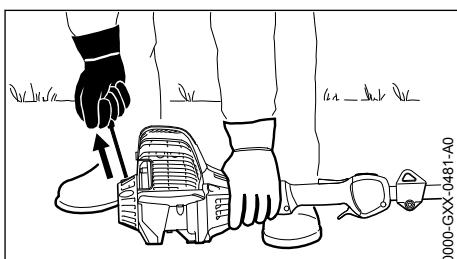
- Поставете апаратът в стабилно положение на земята: опори на двигателя и предпазителят на режещия инструмент образуват опорна основа
- ако има: отстранете предпазителя за транспортиране на режещия инструмент

Режещият инструмент не бива да докосва земята или каквото и да било предмети – **Опасност от злополука!**

- заемайте стабилна стойка – възможности: изправени, наведени или на колене
- натиснете моторния апарат с лявата ръка **здраво** към земята – при това не докосвайте нито лоста за газта, нито блокиращия лост – палецът се намира под кутията на вентилатора.

УКАЗАНИЕ

Не стъпвайте с крак и не заставайте на колене върху стебловидното тяло!

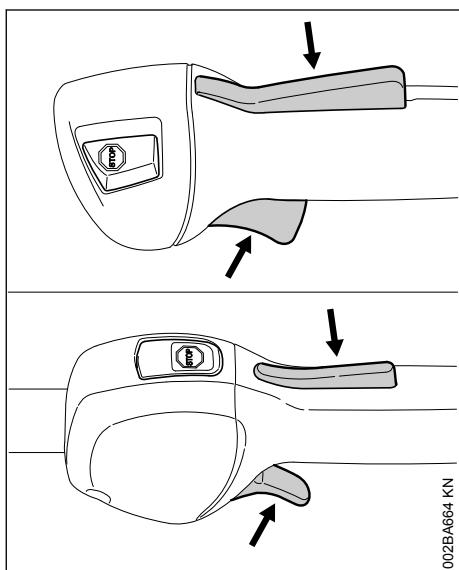


- ▶ С дясната ръка хванете дръжката за стартиране
- ▶ Дърпайте бавно дръжката за стартиране до първия забележим упор и след това я издърпайте бързо и силно

УКАЗАНИЕ

Не издърпвайте стартерното въже докрай навън – **опасност от скъсване!**

- ▶ Не пускайте стартерната дръжка да се връща сама – за да може стартерното въже да се навие правилно, вкарайте го с дръжката на мястото му в обратна посока на издърпването
- ▶ продължавайте да стартирате, докато двигателят започне да работи

15.2.2 Щом двигателят започне да работи

- ▶ Натиснете блокиращия лост и дайте газ – лостът на стартовата клапа отскоча в работна позиция I – след студено стартиране двигателят трябва да се загрее с променливо натоварване

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Опасност от нараняване поради въртящия се на празен ход режещ инструмент. Регулирайте карбуратора така, че режещият инструмент да не се върти на празен ход – виж "Регулиране на карбуратора".

Машината е готова за работа.

15.3 Изключете двигателя

- ▶ Натиснете спирачния бутон – двигателят спира – отпуснете спирачния бутон – спирачният бутон се връща сам назад

15.4 Допълнителни указания за стартиране

При ускоряване или на положение за студено стартиране I двигателят изключва

- ▶ Поставете лоста на стартовата клапа на позиция **I** – продължавайте да стартирате, докато двигателят заработи

Двигателят не стартира в позиция за топъл старт **I**

- ▶ Поставете лоста на стартовата клапа на позиция **I** – продължавайте да стартирате, докато двигателят заработи

Двигателят не иска да запали

- ▶ Проверете дали всички настройки на елементите за управление на апаратъта са правилни
- ▶ Проверете дали в резервоара има гориво, ако е необходимо го напълнете
- ▶ Проверете дали щекерът на запалителната свещ е вкаран в стабилно положение
- ▶ Повторете процеса на стартиране

Двигателят е задавен

- ▶ Поставете лоста на стартовата клапа на позиция I – продължавайте да стартирате, докато двигателят заработи

Изразходвали сте горивото от резервоара докрай

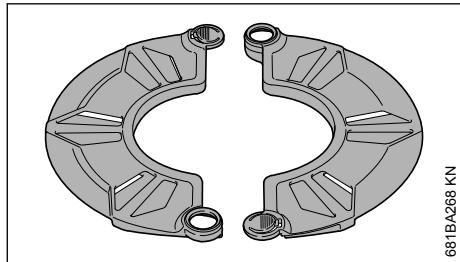
- ▶ след като заредите с гориво, натиснете мехчето на ръчната помпа за гориво най-малко 5 пъти – дори и ако мехчето е пълно с гориво
- ▶ Регулирайте лоста на стартовата клапа в зависимост от температурата на двигателя
- ▶ Стартирайте наново двигателя

16 Транспортиране на уреда

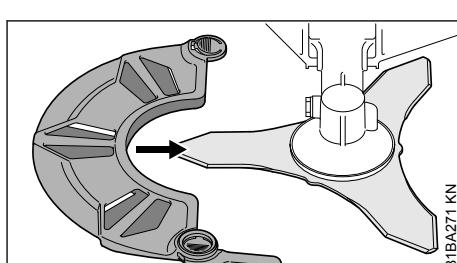
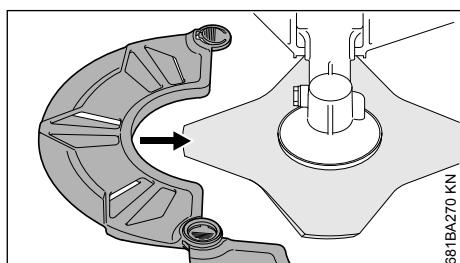
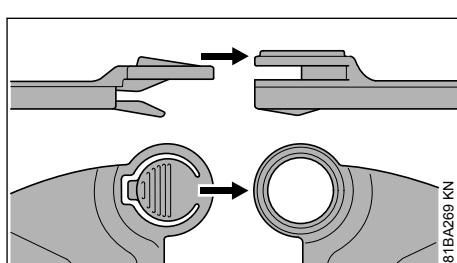
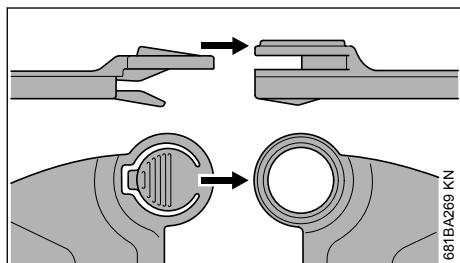
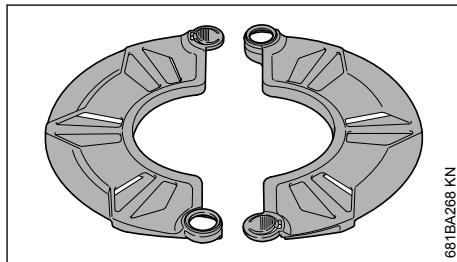
16.1 Използвайте предпазител за транспортиране

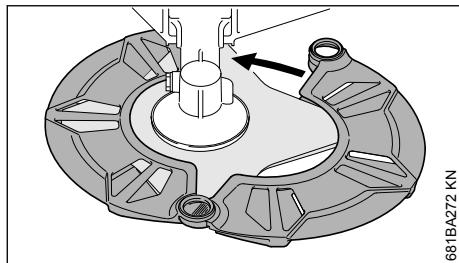
Вида на предпазителя за транспортиране зависи от вида на металния режещ инструмент в обхвата на доставката на моторния уред. Предпазителите за транспорт се предлагат като специални аксесоари.

16.2 Дискове за рязане на трева 230 mm

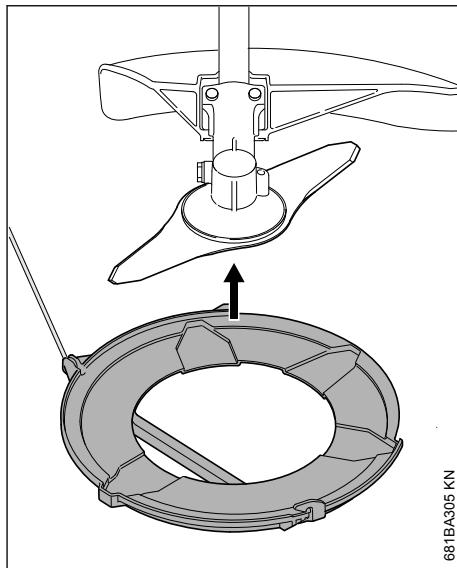
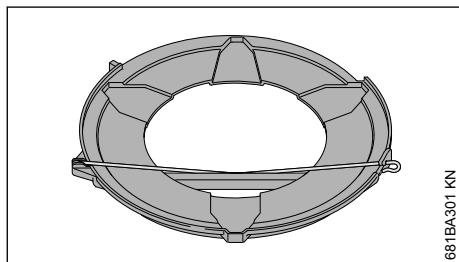


16.3 Нож за гъсталак 250 mm

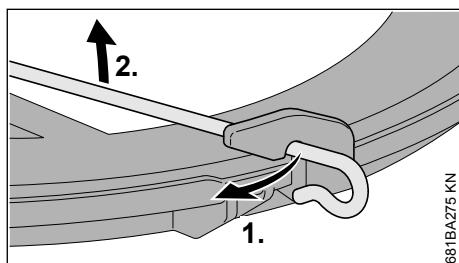




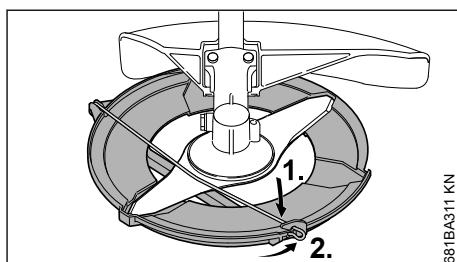
16.4 Режещи листове за трева до 260 mm



- ▶ Поставете предпазителя за транспортиране отдолу на режещия инструмент

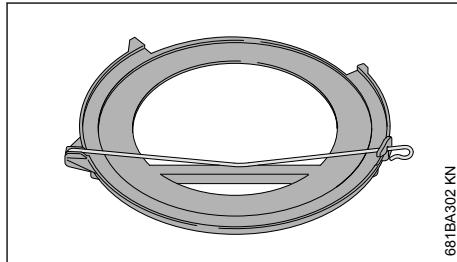


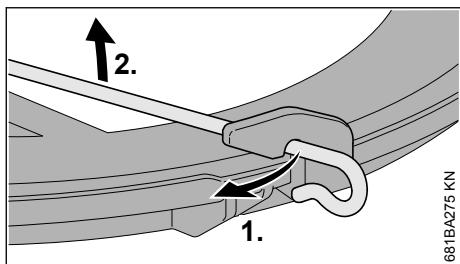
- ▶ Откачване на затегателната скоба на предпазителя за транспортиране
- ▶ Завъртете затегателната скоба навън



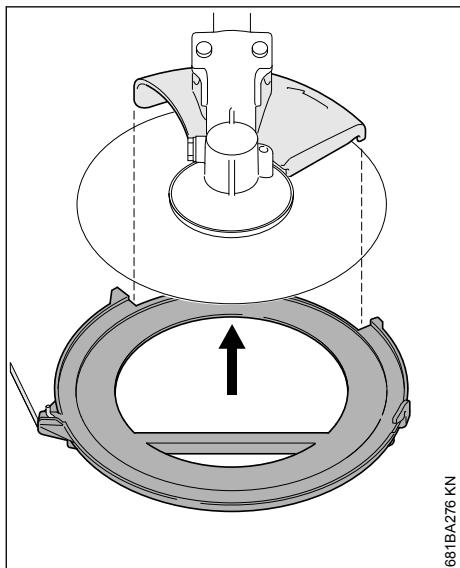
- ▶ Завъртете затегателната скоба навътре
- ▶ Закачване на затегателната скоба на предпазителя за транспортиране

16.5 Дисковите режещи листове

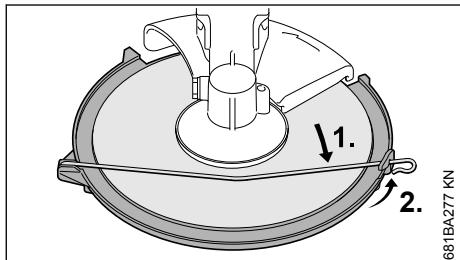




- ▶ Откачване на затегателната скоба на предпазителя за транспортиране



- ▶ Завъртете затегателната скоба навън
- ▶ Поставете предпазителя за транспортиране отдолу на режещия инструмент, при това внимавайте, упорът да е центриран в отвора.



- ▶ Завъртете затегателната скоба навътре
- ▶ Закачване на затегателната скоба на предпазителя за транспортиране

17 Указания за работа

17.1 Работа при първото включване на машината

До третото зареждане на резервоара фабрично новата машина не трябва да работи ненатоварена на високи обороти, за да не се явяват допълнителни натоварвания по време на разработването. По време на разработването всички движещи се части трябва да се наместват – затова в двигателния механизъм има повишено съпротивление на триене. Двигателят достига максималната си мощност след около 5 до 15 зареждания на резервоара.

17.2 По време на работа

След по-продължителна работа с максимално натоварване оставете двигателя да поработи за кратко време на празен ход, докато по-голямата част от топлината се отведе навън от охлаждания въздушен поток, за да се предотврати екстремно топлинно натоварване на компонентите на задвижващия механизъм (устройство за запалване, карбуратор).

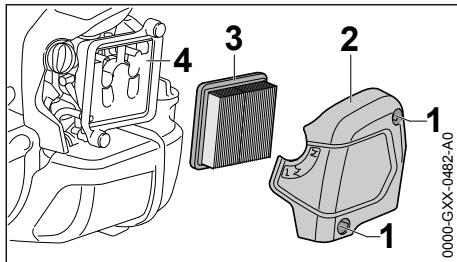
17.3 След приключване на работа

При кратко прекъсване на работа с уреда: оставете двигателя да изстине. До следващата експлатация на уреда, го съхранявайте с празен резервоар за гориво на сухо място, и не в близост с източници на огън. При по-продължително прекъсване на работа с уреда – виж раздел "Съхраняване на машината"

18 Смяна на въздушния филтър

Времетраенето за използване на филтрите съставлява средно повече от една година. Капакът на филтъра да не се демонтира и въздушният филтър да не се сменя, докато не е налице забележимо спадане на мощността на апаратът.

18.1 При забележимо намалена мощност на двигателя



- ▶ Завъртете лоста на стартовата клапа на положение **I**
- ▶ Развийте винтовете (1)
- ▶ Свалете капака на филътъра (2)
- ▶ Почистете пространството около филътъра от едрите замърсения
- ▶ Извадете филътърът (3)
- ▶ Ако филътърът (3) е замърсен или повреден, го сменете с нов
- ▶ Сменете повредените части с нови

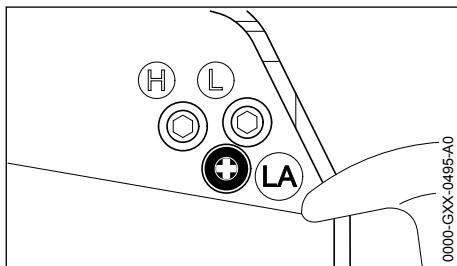
18.2 Поставяне на филътъра

- ▶ Вкарайте новия филътър (3) във филътърната кутия и поставете капака на филътъра
- ▶ Навийте и затегнете винтовете (1)

19 Регулиране на карбуратора

Карбураторът е регулиран фабрично така, че при всички работни състояния на двигателя се подава оптималната смес от гориво и въздух.

19.1 Настройка на празния ход



Двигателят спира при работа на празен ход

- ▶ Пуснете двигателя да загрее за около 3 минути
- ▶ Завъртете винта за ограничаване на оборотите на празен ход (LA) бавно в посока на часовниковата стрелка, докато двигателят

заработи равномерно – режещият инструмент не бива да се върти

Режещият инструмент се върти на празен ход

- ▶ Завъртете бавно винта за ограничаване на оборотите на празен ход (LA) в посока обратна на часовниковата стрелка, докато режещият инструмент престане да се върти, след това завъртете винта по-нататък в същата посока на 1/2 до 3/4 оборот

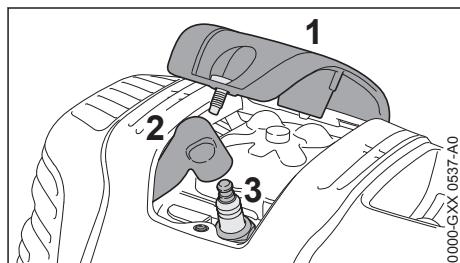
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Ако режещият инструмент въпреки извършените настройки не спира да се движи на празен ход, тогава занесете моторния апарат за ремонт при търговец-специалист.

20 Запална свещ

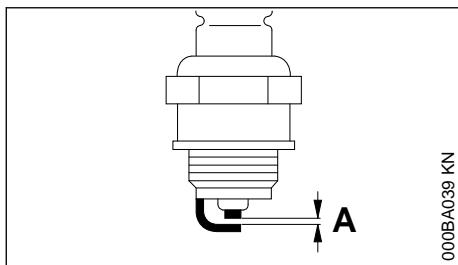
- ▶ При недостатъчна мощност на двигателя, лошо стартиране или смущения при празни обороти, проверете първо запалната свещ.
- ▶ след около 100 експлоатационни часа сменете запалната свещ – при силно обгорели електроди – и по-рано – използвайте само разрешени от STIHL, изчистени от смущения запални свещи – виж раздел "Технически данни"

20.1 Демонтиране на запалителната свещ



- ▶ Отвъртете покривния капак (1)
- ▶ Извадете щекера (2) на запалната свещ
- ▶ Отвъртете и извадете запалната свещ (3)

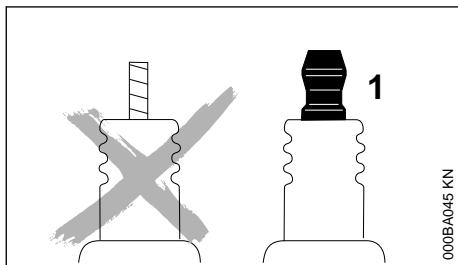
20.2 Проверете запалната свещ



- ако запалната свещ е замърсена, я почистете
- Проверете разстоянието между електродите (A) и ако е необходимо го регулирайте, като за стойността за това разстояние – виж раздел "Технически данни"
- Отстранете причините за замърсяване на запалната свещ

Възможни причини за това са:

- прекалено много моторно масло в горивото
- замърсен въздушен филтър
- неблагоприятни условия за работа



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При незатегнати или липсващи съединителни гайки (1) могат да се получат искри. В случай че се работи в лесно възпламенима или експлозивна среда, могат да се получат пожари или експлозии. Това може да доведе до тежко нараняване на хора и до повреждане на предмети.

- Да се използват само изчистени от смущения запални свещи с неподвижни съединителни гайки

20.3 Монтаж на запалната свещ

- Навийте запалната свещ (3)
- Затегнете запалната свещ (3) с помощта на комбинирания ключ

- Натиснете силно щекера (2) на запалната свещ върху запалната свещ
- Поставете покривния капак (1) и го затегнете с винтовете

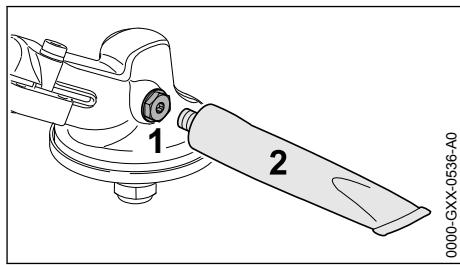
21 Характеристики (поведение) на хода на двигателя

Ако въпреки че въздушният филтър е почищен и карбураторът е регулиран правилно, характеристиките (поведението) на хода на двигателя са нездадоволителни, причината за това може да бъде в звукозаглушителя.

Звукозаглушителят да се даде за проверка дали има замърсяване (нагар) при търговец-специалист!

Фирмата STIHL препоръчва работите по поддръжката и ремонта на уреда да се възлагат за извършване само на оторизиран търговец-специалист на STIHL.

22 Смазване на предавателния механизъм



Проверявайте трансмисионната смазка след всеки 25 работни часа и при необходимост – смазвайте:

- Отвъртете затварящия винт (1)
- В случай че от вътрешната страна на предавателния механизъм (1) не се вижда трансмисионна смазка: завийте туба (2) с трансмисионна смазка STIHL (допълнителна принадлежност)
- Изстискайте максимално 5 гр. (1/5 унции) трансмисионна смазка от тубата (2) в предавателния механизъм

УКАЗАНИЕ

Не запълвайте предавателния механизъм напълно със смазка.

- Отвъртете тубата (2)

- ▶ Навийте и затегнете фиксирация винт (1)

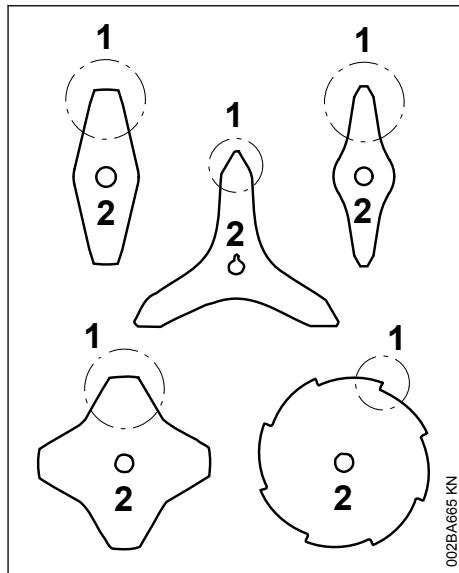
23 Съхранение на моторния уред

При спиране на работа за повече от 30 дни

- ▶ На добре проветримо място изпразнете и почистете резервоара за гориво
- ▶ Изхвърляйте горивото съгласно предписанията и без да замърсявате околната среда
- ▶ Ако има ръчна горивна помпа: натиснете ръчната горивна помпа поне 5 пъти
- ▶ Стапирате двигателя и оставете двигателя да работи дотогава на празен ход, докато двигателят изгасне
- ▶ Свалете режещия инструмент, почистете го и го проверете. Намажете металния режещ инструмент със защитно масло.
- ▶ Основно почистване на уреда
- ▶ Почистване на въздушния филтър
- ▶ Съхранявайте машината на сухо и сигурно място. Пазете я да не се използва от неуспешномощени за работа с нея (например от деца)

24 Заточване на метални режещи инструменти

- ▶ Заточвайте режещите инструменти при незначително захабяване с помощта на плоска пила за заточване (специални принадлежности) – при силно изтъпяване и получаване на нащърбявания – използвайте машина за заточване или възложете заточването на търговец-специалист – фирмата STIHL препоръчва търговеца-специалист на STIHL
- ▶ Заточвайте често, но като отнемате по малко: за обикновено дозаточване най-често са достатъчни две-три движения на пилата.



002BA665 KN

- ▶ Заточвайте крилата на ножа (1) равномерно – не променяйте контура на основния режещ лист (2)

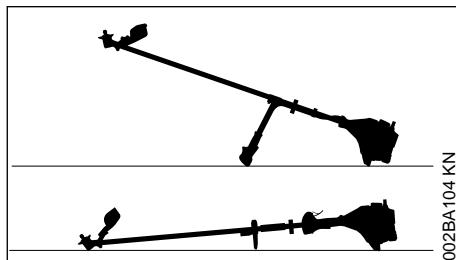
Допълнителни указания относно заточването се намират върху опаковката на режещия инструмент. Поради това съхранявайте опаковката.

24.1 Балансиране

- ▶ Дозаточете около 5 пъти, след това проверете дисбаланса с помощта на уреда за балансиране на STIHL (специални принадлежности) и балансирайте косачката или възложете балансирането на търговец-специалист – фирмата STIHL препоръчва търговеца-специалист на STIHL

25 Обслужване и поддръжка на главата за косене

25.1 Поставяне на моторния апарат на земята



- ▶ Изключете двигателя
- ▶ Поставете моторния апарат в легнало положение, така че приемното гнездо за режещия инструмент да сочи нагоре

25.2 Смяна на нишката за косене

Преди смяната на нишката за косене, обезателно проверете дали главата за косене не е износена.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Ако се виждат силни следи от износване, трябва цялата комплектна глава за косене да се смени с нова.

Режещите нишки по-нататък ще бъдат наричани кратко "нишки".

В обхвата на доставка на главата за косене има илюстрирано упътване, което показва как се подновяват нишките. Поради това съхранявайте добре упътването за главата за косене.

- ▶ При необходимост демонтирайте главата за косене

25.3 Регулиране/донастройване на нишката за косене

STIHL SuperCut

Дължината на нишката се регулира автоматично, когато нишката за косене е дълга най-малко **6 см (2 1/2 цола)** – с помощта на ножа на предпазителя свръхдългите нишки за косене се скъсяват на оптималната дължина.

STIHL AutoCut

- ▶ Дръжте апаратът с включен /работещ/ двигател над затревена площ – при това главата за косене трябва да се върти
- ▶ Допрете главата за косене за кратко към земята – нишката за косене се регулира и с помощта на ножа при предпазителя се скъсява на оптималната дължина

С всяко допиране за кратко към земята главата за косене регулира /донастройва/ нишката. Затова по време на работа наблюдавайте производителността на рязане на главата за косене. Ако главата за косене се допира твърде често за кратко към земята, неизползваните парчета от нишката се отрязват от ножа.

Регулирането/донастройването на нишката се извършва само тогава, когато и двата края на нишката са дълги все още най-малко **2,5 см (1 цол.)**.

STIHL TrimCut



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

За допълнителна настройка с ръчно регулиране на нишката обезателно изключвайте двигателя – иначе съществува опасност от нараняване!

- ▶ Изтеглете нагоре кутията на макарата – завъртете я в посока обратна на часовниковата стрелка – на около 1/6 оборот – до упор – и пуснете да се върне обратно с пружиниране
- ▶ Изтеглете краищата на нишката навън

Ако е необходимо, повторете Процеса, докато и двата края на нишката достигнат ножа при предпазителя.

Едно завъртане от стъпало до стъпало освобождава около **4 см (1 1/2 цола)** от нишката.

25.4 Смяна на нишката за косене

STIHL PolyCut

В главата за косене PolyCut може на мястото на режещите ножове да се закачи една отрязана /скъсена/ нишка.

STIHL DuroCut, STIHL PolyCut**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

За ръчно оборудване /зареждане на главата за косене обезателно изключвайте двигателята – **иначе съществува опасност от нараняване!**

- Зареждайте главата за косене с отрязани (скъсени) нишки както е описано в доставеното с нея ръководство

25.5 Смяна на ножовете**25.5.1 STIHL PolyCut**

Преди смяната на ножовете задължително проверете главата за косене за износване.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Ако се виждат силни следи от износване, трябва цялата комплектна глава за косене да се смени с нова.

Режещите ножове по-нататък кратко ще бъдат наричани "ножове".

26 Указания за обслужване и поддръжка

Следните данни се отнасят за нормални работни условия. При усложнени условия (силно запрашаване и т. н.) и при по-дълго ежедневно работно време посочените по-долу интервали трябва съответно да се съкратят.

	Преди започване на работа	След завършване на работа или ежедневно	След всяко зареждане на резервора с гориво	Седмично	Месечно	Годишно	При смутичния	При повреда	При необходимост
Цялата машина	оглед (състояние, упътняване)	X	X						
	очистване		X						
	смяна на повредените части с нови	X						X	
Дръжка за управление	проверка на функционирането	X	X						
Въздушен филтър	оглед			X		X			
	смяна ²⁾							X	

В обхвата на доставката на главата за косене има илюстрирано упътване, което показва смяната на ножовете. Поради това съхранявайте добре упътването за главата за косене.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

За ръчно оборудване /зареждане на главата за косене обезателно изключвайте двигателята – **иначе съществува опасност от нараняване!**

- Демонтиране на главата за косене
- Сменете ножовете, както е показано в илюстрираното упътване
- Монтирайте отново главата за косене

Следните данни се отнасят за нормални работни условия. При усложнени условия (силно запрашаване и т. н.) и при по-дълго ежедневно работно време посочените по-долу интервали трябва съответно да се съкратят.		Преди започване на работа	След завършване на работа или ежедневно	След всяко зареждане на резервоара с гориво	Седмично	Месечно	Годишно	При смущения	При повреда	При необходимост
Ръчна помпа за гориво (ако има такава)	проверка	X								X
	привеждане в изправност от специализиран търговски обект ¹⁾									
Всмукателна глава в резервоара за гориво	Проверка от специализиран търговски обект ¹⁾						X	X	X	X
	Смяна от специализиран търговски обект ¹⁾					X				
Резервоар за гориво	почистване					X				X
Карбуратор	Проверка на празния ход, режещият инструмент не бива да се движи	X		X						
	Настройка на празния ход									X
Запалителна свещ	Регулиране на разстоянието между електродите							X		
	смяна след всеки 100 работни часа									
Процепи за подаване на въздух за охлаждане	оглед		X							
	очистване									X
Ребра на цилиндъра	Почистване от специализиран търговски обект ¹⁾					X				
Хлабина на вентила	При намалена мощност или силно повишена сила за пускане в движение проверете хлабината на вентила и, ако е необходимо, възложете регулирането му на специализиран търговски обект ¹⁾						X		X	

Следните данни се отнасят за нормални работни условия. При усложнени условия (силно запрашаване и т. н.) и при по-дълго ежедневно работно време посочените по-долу интервали трябва съответно да се съкратят.		Преди започване на работа	След завършване на работа или ежедневно	След всяко зареждане на резервоара с гориво	Седмично	Месечно	Годишно	При смущения	При повреда	При необходимост
Горивна камера	почистване на всеки 150 работни часа от специализиран търговски обект ¹⁾									X
Достъпни болтове и гайки (без регулиращи винтове)	дозатягане									X
Противовибрационни елементи	проверка Смяна от специализиран търговски обект ¹⁾	X					X			X
Режещи инструменти	оглед смяна Проверка на затягането	X	X	X						X
Метални режещи инструменти	заточване	X								X
Смазване на предавателния механизъм	проверка допълване			X						X
Стикер с указания за безопасност	смяна									X

¹⁾Фирма STIHL препоръчва специализиран търговски обект на STIHL

²⁾Само при забележимо намалена мощност на двигателя

27 Минимизиране на износването и избягване повреди

При спазване на предписанията в това ръководство за употреба на машината се избяга прекаленото износване и повреди на моторния уред.

Използването, поддръжката и съхранението на моторния уред трябва да се провеждат

така внимателно, както е описано в това ръководство за употреба.

Потребителят на моторния уред е сам отговорен за всички повреди, които са възникнали поради неспазване на указанията за безопасност, за експлоатация и за поддръжка на машината. Това важи особено за:

- неразрешени от STIHL промени по изделието
- употребата на инструменти и принадлежности, неразрешени или неподходящи за този уред, или ако те са с ниско качество

- неотговарящо на предназначението използване на уреда
- Използване на моторния уред при спортни или състезателни мероприятия
- Повреди, които са възникнали вследствие на по-нататъшното ползване на моторния уред с дефектни части

27.1 Работи по поддръжката на уреда

Всички работи по машината, посочени в раздел "Указания за обслужване и поддръжка", трябва да се извършват редовно. В случай, че тези работи по обслужването и поддръжката на уреда не могат да се извършат от самия потребител, това трябва да се възложи за изпълнение на оторизиран търговец-специалист.

Фирмата STIHL препоръчва работите по поддръжката и ремонта на уреда да се възлагат за извършване само на оторизиран търговец-специалист на STIHL. За специализираните търговци на STIHL редовно се провеждат квалификационни курсове за обучение и им се предоставят на разположение най-новите технически информации по тези уреди.

Ако тези работи по поддръжката бъдат пропуснати или извършени некачествено, по машината могат да се явят повреди, за които е отговорен самият потребител. Към тях се отнасят предимно:

- Повреди на задвижващия механизъм, причинени вследствие на ненавременно или недостатъчно извършена поддръжка (например въздушен филтър, филтър за гориво), неправилно регулиране на карбуратора или недостатъчно почистване на устройството за подаване на въздух за охлаждане (процепи за всмукване на въздух, ребра на цилиндъра)
- Корозионни повреди и други последстващи щети вследствие на неправилно съхраняване на уреда
- Повреди по моторния уред, възникнали вследствие употребата на резервни части с ниско качество

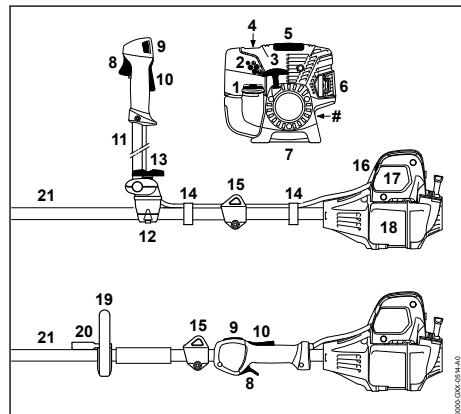
27.2 Части, подлежащи на износване

Някои части на моторния уред подлежат на нормално износване дори и при използване съгласно предназначението му и трябва според вида и продължителността на употребата

им да се сменят навреме. Към тях се отнасят между другото:

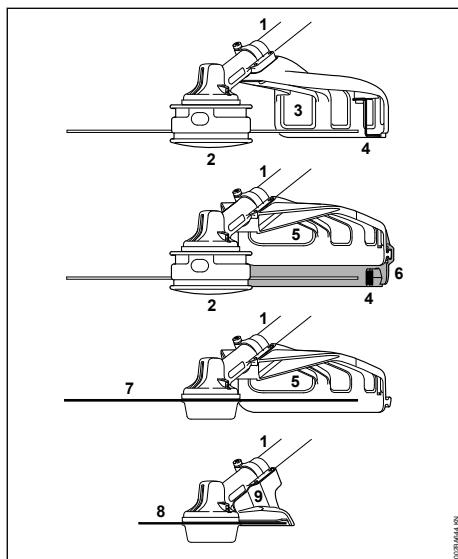
- Режещи инструменти (всички видове)
- Части за закрепване /фиксиране на режещите инструменти (подвижни дискове, гайки ит.н.)
- Предпазители за режещи инструменти
- Съединител
- Филтри (за въздух, за гориво)
- Устройство за стартиране
- Запална свещ
- Противовибрационни елементи

28 Основни части на моторния уред



- 1 Капачка на резервоара
- 2 Винт за регулиране на карбуратора
- 3 Дръжка за стартиране
- 4 Ръчна помпа за гориво
- 5 Покривен капак
- 6 Звукозаглушител
- 7 Опора на машината
- 8 Лост за газта
- 9 Спирачен бутон
- 10 Блокировка на лоста за газта
- 11 Тръбна ръкохватка за две ръце
- 12 Опора на дръжката
- 13 Крилчат болт
- 14 Носещи елементи (държатели) на телото въже за ръчна газ
- 15 Халка за носене на апарат (носеща скоба)

- 16 Лост на стартовата клапа**
17 Капак на въздушния филтър
18 Резервоар за гориво
19 Кръгова обхващаща ръкохватка
20 Скоба (ограничител на стъпката, налице за доставка в зависимост от държавата на пласмент)
21 Стебловидно тяло
Машинен номер



- 1 Стебловидно тяло**
2 Глава за косене
3 Предпазител (само за глави за косене)
4 Нож (за нишки за косене)
5 Предпазител (за всички инструменти за косене)
6 Защитна ламарина (за глави за косене)
7 Метален инструмент за косене
8 Дисков режещ лист
9 Ограничител (само за дискови режещи листове)

29 Технически данни

29.1 Задвижващ механизъм

Едноцилиндров четиритактов двигател STIHL със смазване посредством горивната смес

Работен ходов обем:	36,3 cm ³
Отвор на цилиндра:	43 mm
Ход на буталото:	25 mm
Мощност съгласно ISO 8893:	1,4 kW (1,9 PS.) при 8500 об/мин
Обороти на празен ход:	2800 об/мин
Обхват на регулиране с електронно ограничаване (номинална стойност):	9500 об/мин
Макс. обороти на задвиж- вания вал (задвижване на режещия инструмент):	7150 об/мин
Хлабина на вентила:	
Всмукателен вентил:	0,10 mm
Изпускателен вентил:	0,10 mm

29.2 Запалителна система

Електронно управляемо електромагнитно запалване

Запалителна свещ (изчи- стена от смущения): NGK CMR 6 H, STIHL ZK C 10, BOSCH USR 4AC

Разстояние между електродите: 0,5 mm

29.3 Горивна система

Нечувствителен към разполагането мембрани карбуратор с вградена горивна помпа

Вместимост на резервоара за гориво: 710 cm³ (0,71 l)

29.4 Тегло

незареден с гориво, без режещ инструмент и предпазител

FS 131:	5,8 kg
FS 131 R:	5,5 kg

29.5 Обща дължина

без режещ инструмент: 1800 mm

29.6 Характеристики на оборудванието

Свържете Кръгова обхващаща ръкохватка R

29.7 Акустични и вибрационни стойности

За по-нататъшна информация относно изпълнението на Директивата за работодатели относно вибрациите 2002/44/EO вижте

www.stihl.com/vib

29.7.1 Режещ инструмент

За определяне на акустичните и на вибрационните стойности под внимание поравно се

вземат работните състояния "празен ход" и "номинални максимални обороти".

Ниво на акустичното налягане L_{req} съгласно ISO 22868

с глава за косене

FS 131 с дръжка за управление 98 dB(A)

с две ръце:

FS 131 R: 98 dB(A)

с метален инструмент за косене

FS 131 с дръжка за управление 97 dB(A)

с две ръце:

FS 131 R със скоба: 97 dB(A)

Ниво на звукова мощност L_{weq} съгласно ISO 22868

с глава за косене

FS 131 с дръжка за управление 106 dB(A)

с две ръце:

FS 131 R: 106 dB(A)

с метален инструмент за косене

FS 131 с дръжка за управление 106 dB(A)

с две ръце:

FS 131 R със скоба: 106 dB(A)

Вибрационна стойност $a_{\text{hv},\text{eq}}$ съгласно ISO 22867

с глава за косене

Ръкохватка отляво **Ръкохватка отляво**

FS 131 с дръжка за управление с две ръце:

4,9 m/s² 4,9 m/s²

FS 131 R:

6,2 m/s² 6,2 m/s²

с метален инструмент за косене

Ръкохватка отляво **Ръкохватка отляво**

FS 131 с дръжка за управление с две ръце:

3,7 m/s² 3,4 m/s²

FS 131 R със скоба:

5,1 m/s² 5,1 m/s²

29.8 Приставки

Акустичните и вибрационни стойности на допустимите инструменти за пристрояване са посочени в ръководството за работа със съответния инструмент за пристрояване.

Коефициентът-K за ниво на звука и ниво на звуковата мощност съгласно RL 2006/42/EG е равен на 2,0 dB(A); коефициентът-K за вибрационната стойност съгласно RL 2006/42/EG е равен на 2,0 м/сек².

29.9 REACH

Съкращението "REACH" обозначава регламента на ЕО за регистриране, анализ и допустимост на химическите препарати.

За информация относно изпълнението на регламента REACH (EO) № 1907/2006 виж www.stihl.com/reach

29.10 Емисии отработени газове

Стойността на CO₂, измерена по време на процедурите за одобрение на типа на ЕС може да се намери на

www.stihl.com/co2

в специфичните за продукта технически данни.

Измерената стойност на CO₂ е изчислена на представителен двигател при стандартизирана процедура на изпитване в лабораторни условия и не представлява изрична или имплицирана гаранция за мощността на определен двигател.

Чрез описаните в това ръководство употреба по предназначение и техническо обслужване се изпълняват приложимите изисквания за емисиите отработени газове. Разрешението за експлоатация отпада при промени по двигателя.

30 Указания за ремонт

Потребителите на този уред имат право да извършват само тези дейности по поддръжката и обслужването на уреда, които са описани в настоящото ръководство за употреба. Всякакви други ремонти трябва да се извършват само от оторизирани специализирани търговци.

Фирмата STIHL препоръчва работите по поддръжката и ремонта на уреда да се възлагат за извършване само на оторизиран търговец – специалисти на STIHL. За специализираните търговци на STIHL редовно се провеждат квалификационни курсове за обучение и им се предоставят на разположение най-новите технически информации по тези уреди.

При ремонт използвайте само такива резервни части, които са изрично одобрени от STIHL за монтаж на този уред – или технически идентични части. Да се използват само висококачествени резервни части. В противен случай съществува опасност от злополуки за

работещите с машината или повреди на моторния уред.

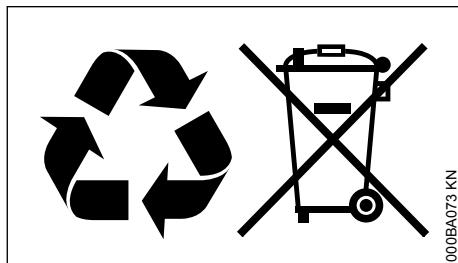
Фирмата STIHL препоръчва да се използват само оригинални резервни части на STIHL.

Оригиналните резервни части на STIHL се познават по номера за резервни части на STIHL, по надписа **STIHL**[®] и понякога по знака за резервни части на фирмата **SG**[®] (на малки части може да е поставен само последният знак).

31 Отстраняване (на отпадъци)

Информацията относно изхвърлянето можете да получите от местната администрация или от специализиран търговски обект на STIHL.

Неправилното изхвърляне може да увреди здравето и да замърси околната среда.



- ▶ Занесете продуктите на STIHL, включително опаковките, до подходящ събирателен пункт за рециклиране в съответствие с местните разпоредби.
- ▶ Не ги изхвърляйте заедно с битовите отпадъци.

32 Декларация на ЕС (EU) за съответствие

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Badstr. 115

D-71336 Waiblingen

Германия

декларира на своя собствена отговорност, че

Вид: Моторна косачка
Фабрична марка: STIHL
Тип: FS 131
FS 131 R

Серийна идентификация: 4180
Работен ходов обем: 36,3 cm³

отговаря на предписанията по прилагане на директивите 2011/65/EC, 2006/42/EО,

2014/30/EC и 2000/14/EО и е разработен и произведен съгласно валидните към датата на производство версии на следните стандарти:

EN ISO 11806-1, EN 55012, EN 61000-6-1

За проверка на измереното и на гарантиралото максимално ниво на акустичното налягане се процедира съгласно директива 2000/14/EО, приложение V, с прилагане на стандартата ISO 10884.

Измерено максимално ниво на звукова мощност

FS 131:	109 dB(A)
FS 131 R:	109 dB(A)

Гарантирано максимално ниво на акустично налягане

FS 131:	111 dB(A)
FS 131 R:	111 dB(A)

Съхранение на техническата документация:

ANDREAS STIHL AG & Co. KG
Produktzulassung

Годината на производство и машинният номер са посочени върху уред.

Вайблинген, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

в качеството на заместник

Robert Olma, Vice President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

CE

33 Декларация за съответствие UKCA

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Badstr. 115

D-71336 Waiblingen

Германия

декларира на своя собствена отговорност, че

Вид: Моторна косачка
Фабрична марка: STIHL
Тип: FS 131
FS 131 R

Серийна идентификация: 4180

Работен ходов обем: 36,3 cm³

отговаря на приложимите разпоредби на нормативните актови на Обединеното кралство
The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012, Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008, Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 und Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations 2001 и е разработен и произведен съгласно валидните към датата на производство версии на следните стандарти:

EN ISO 11806-1, EN 55012, EN 61000-6-1

За изчисляване не измереното и гарантираното максимално ниво на звука се процедира съгласно регламента на Обединеното кралство Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations 2001, Schedule 8 с прилагане на стандарта ISO 10884.

Измерено максимално ниво на звукова мощност

FS 131: 109 dB(A)
FS 131 R: 109 dB(A)

Гарантирано максимално ниво на акустично налягане

FS 131: 111 dB(A)
FS 131 R: 111 dB(A)

Съхранение на техническата документация:

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Годината на производство и машинният номер са посочени върху уред.

Вайблинген, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

в качеството на заместник

Robert Olma, Vice President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

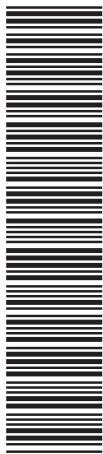
34 Адреси

www.stihl.com

www.stihl.com



0458-432-5421-B



0458-432-5421-B